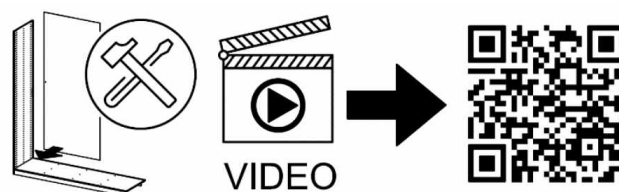
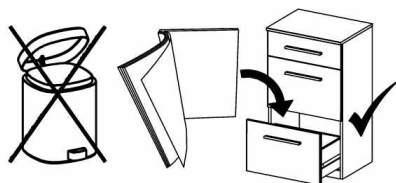


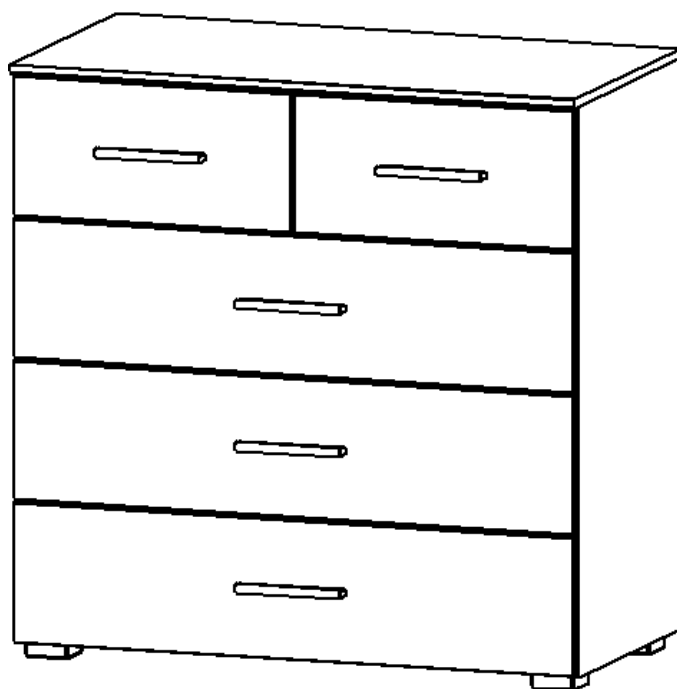
# Montageanleitung | Kundeninformation

## Assembly Instructions | Customer information

### Notice de montage | Information client



|            |                                                                                                                                                                                                                                         |
|------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| D,CH,AT,LU | Wir übernehmen keine Haftung, Garantie und Gewährleistung für Mängel und Schäden, die aus unsachgemäßer Verwendung, falscher Montage sowie durch Nichtbeachtung von Montage- und Anwendungshinweisen entstanden sind.                   |
| GB,US      | We accept no liability and give no guarantee for defects, loss or damage that arise from inappropriate or incorrect use, incorrect or faulty assembly, or failure to comply with assembly and use instructions.                         |
| FR,BE,NC   | Nous déclinons toute responsabilité et toute garantie quant aux défauts et aux dommages, résultant d'une utilisation inadéquate, d'un montage incorrect, ainsi que du non-respect des consignes de montage et d'utilisation.            |
| NL         | Wij zijn niet aansprakelijk en verlenen geen garantie voor gebreken en schade die terug te voeren zijn op ondeskundig gebruik, verkeerde montage en het negeren van montage- en toepassingsinstructies.                                 |
| IT         | Non ci assumiamo alcuna responsabilità né diamo garanzia per difetti e danni dovuti a uso non conforme alla destinazione, a un montaggio sbagliato, così come alla non osservanza delle indicazioni di montaggio e di applicazione.     |
| SI         | Ne prevzemamo odgovornosti in garancije za napake in škode, nastale zaradi neustrezne uporabe, pomanjkljive montaže ter navodil za montažo in uporabo.                                                                                  |
| XS,HR,BA   | Ne preuzimamo odgovornost i jamstvene obveze za nedostatke štete nastale nenamjenskom uporabom, manjkavom montažom kao i nepridržavanjem uputa za montažu i korištenje.                                                                 |
| HU         | Nem vállalunk felelősséget és szavatosságot olyan hibákért és károkért, amelyek nem megfelelő vagy szakszerűtlen használat, nem megfelelő vagy hibás szerelés, valamint a alkalmazási útmutatások figyelmen kívül hagyása miatt keletke |
| BG         | Не поемаме отговорност за дефекти и повреди, които са възникнали възникнали поради неподходящо или некомпетентно използване, грешен или неправилен монтаж, както и поради неспазване на указанията за монтаж и                          |
| CZ,SK      | Za vady nebo škody vzniklé v důsledku nevhodného nebo neodborného použití, nesprávné nebo chybné montáže a nedodržení pokynů k montáži a použití nepřebíráme žádné ručení/záruku a neposkytujeme žádné záruční plnění.                  |
| SE         | Vi övertar inget ansvar och garantianspråk för fel och skador som har uppstått genom felaktigt användning, felaktigt montering, samt genom att monterings- och användaransvisningar inte beaktas.                                       |
| RO         | Nu ne asumăm nicio răspundere pentru lipsurile și deteriorările care sunt cauzate de utilizarea neconformă, montajul defectuos, precum și din cauza nerespectării indicațiilor de montaj și de utilizare.                               |
| ES         | No se asume ninguna responsabilidad o garantía por los defectos defectos y daños provocados por un uso inadecuado, por un montaje deficiente o por el incumplimiento de las instrucciones de montaje y aplicación.                      |



Materialnummer  
AC322.69WD

Montageanleitungen  
M3098  
MZ351



## Informationen zu Garantie-Bedingungen:

[www.rauchmoebel.de/garantie-infos](http://www.rauchmoebel.de/garantie-infos)

Information on the warranty conditions  
Informations concernant la garantie  
Informatie over de garantie  
Informazioni sulla garanzia  
Informacije o garancije  
Informacije o jamstvu  
Find garancia feltételeit

Информация за гаранционните условия  
Informace ohledně záruky  
Informações sobre as condições de garantia  
Informații privind garanția  
Información sobre la garantía



D CH AT LI LU  
GB US  
FR BE NC  
NL  
IT  
SI  
XS HR BA  
HU  
BG  
CZ SK  
PT  
RO  
ES

## Kleinteile und Verpackungsfolien von Kindern fernhalten!

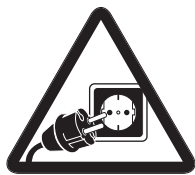
Keep small parts and plastic film out of the reach of children!  
Tenir les petites pièces et les films plastiques hors de la portée des enfants!  
Houd de kleine onderdelen en de plastic folie uit de buurt van kinderen!  
Tenere i componenti di piccole dimensioni e le pellicole di plastica fuori dalla portata dei bambini!  
Majhnih delov in embalažne folije pri montaži pohoštva hranite izven dosega otrok!  
Male dijelove i foliju za pakovanje prilikom montaže namještaja držite dalje od djece  
Bútorészelés közben a kis alkatrészek és a csomagoló fóliák gyermekektől távol tartandók!  
Дребни детайли и опаковъчни фолия да се държат далеч от деца при монтажа на мебелите!  
Při montáži nábytku uchovávejte drobné díly a obalové fólie z dosahu dětí!  
Mantenha peças pequenas e películas de embalagem afastadas de crianças!  
Țineți departe de copii piesele mici și folia de ambalat la montarea mobilei!  
¡Durante el montaje, mantenga alejados de los niños las piezas pequeñas y el material plástico de embalaje!



D CH AT LI LU  
GB US  
FR BE NC  
NL  
IT  
SI  
XS HR BA  
HU  
BG  
CZ SK  
PT  
RO  
ES

## Möbelmontage muss auf ebenem Untergrund erfolgen. Bei Wandmontagen immer geeignetes Befestigungsmaterial verwenden.

Furniture must be assembled on a flat surface. For assembly to the wall only use suitable fixing materials.  
Le meuble doit être monté sur une surface plane. Pour le montage mural, utilisez des accessoires de fixation adaptés au type de mur.  
De meubels dienen op een vlakke ondergrond te worden gemonteerd. Voor wandmontage moeten geschikte bevestigingsmaterialen worden gebruikt.  
Il montage dei mobili deve avvenire su un fondo piano. Per il montaggio si prega di utilizzare solo materiali adatti.  
Pohišto je treba montirati na ravni podlagi. Pri stenski montaži vedno uporabite pritrdivni material.  
Namještaj se mora montirati na ravnoj podlozi. Kod montaže na zid uvijek koristite prikladan materijal za pričvršćivanje.  
A bútorészelés sik felületen kell végezni. Falra szereléshez mindig megfelelő rögzítőanyagot kell használni.  
Монтажът на мебелите да се извършва на равна основа. При стенов монтаж винаги да се използва подходящ крепежен материал.  
Montáž nábytku provádějte na rovném podkladu. Při montáži na stěnu používejte vždy vhodný připevňovací materiál.  
A montagem precisa de ser realizada sobre uma superfície plana. Use sempre material de fixação adequado para montagens em paredes.  
Montarea mobilei trebuie să se realizeze pe o pardoseală dreaptă. La montarea la perete utilizați întotdeauna material de fixare adecvat.  
El montaje debe efectuarse sobre una superficie uniforme. En el montaje mural emplee siempre el material de fijación adecuado.



D CH AT LI LU  
GB US  
FR BE NC  
NL  
IT  
SI  
XS HR BA  
HU  
BG  
CZ SK  
PT  
RO  
ES

## Bitte beachten Sie die Montageanleitung. Halten Sie immer die angegebene Wattzahl ein. Verhindern Sie einen Hitzestau.

Please observe the assembly instructions. Do not exceed the max. given wattage. Ensure that the heat is not allowed to build up.  
Veuillez respecter la notice de montage. Respectez impérativement le nombre des watts maximal. Veillez à éviter toute accumulation de chaleur.  
Lees a.u.b. de montagehandleiding door. Houd u beslist aan het max. opgegeven wattage. Zorg ervoor dat geen hittestuwing ontstaat.  
Attenersi alle istruzioni di montaggio. Rispettarsi rigorosamente il numero di watt max. indicato. Assicurarsi che non si verifichi un accumulo di calore.  
Upoštevajte navodila za montažo. Vedno upoštevajte navedeno število vatov. Preprečite zastoj vročine.  
Obratite molimo Vas pozor na uputu za montažu. Uvijek se pridržavajte navedenog broja vati. Izbjegavajte zastoj vrućine.  
Vegye figyelembe a szerelési útmutatót. Mindig tartsa be a megadott wattszámot. Akadályozza meg a hőtorlódást.  
Молня, вземете под внимание ръководството за монтаж. Избягвайте винаги посочените ватове. Избягвайте акумулиране на топлина.  
Dodržujte prosím návod k montáži. Vždy dodržujte uvedenou hodnotu výkonu (watt). Zabráňte tak přehřívání.  
Por favor observe o manual de montagem. Respeite sempre a energia em watts indicada. Evite uma acumulação de calor.  
Respectați instrucțiunile de montaj. Respectați întotdeauna numărul de wați impus. Evitați acumularea de căldură.  
Le rogamos que tenga presente las instrucciones de montaje. Respete siempre el número indicado de vatios. Evite la acumulación de calor.



D CH AT LI LU  
GB US  
FR BE NC  
NL  
IT  
SI  
XS HR BA  
HU  
BG  
CZ SK  
PT  
RO  
ES

Halten Sie die max. zulässigen Belastungswerte der Möbelteile ein. Details siehe Montageanleitung und <https://qrco.de/rauch-belastungstabelle>.

Comply with the max. permissible loads. For details, please refer to the assembly instructions or find at [qrco.de/rauch-belastungstabelle](https://qrco.de/rauch-belastungstabelle).  
Respectez les valeurs de charge max. admissibles des parties de meubles. Pour plus de détails, cf. la notice de montage et [qrco.de/rauch-belastungstabelle](https://qrco.de/rauch-belastungstabelle).  
Houd de maximaal geoorloofde belastingswaarden van de meubeldelen aan. Voor details verwijzen wij naar de montagehandleiding en [qrco.de/rauch-belastungstabelle](https://qrco.de/rauch-belastungstabelle).  
Rispettare la portata max. permessa degli elementi del mobile. Per dettagli si vedano le istruzioni di montaggio e si vada al sito [qrco.de/rauch-belastungstabelle](https://qrco.de/rauch-belastungstabelle).  
Upoštevajte največjo dovoljeno obremenitev delov pohištva. Podrobnosti najdete v navodilih za montažo in na [qrco.de/rauch-belastungstabelle](https://qrco.de/rauch-belastungstabelle).  
Pridržavajte se maks. Dozvoljenih vrijednosti opterećenja elemenata namještaja. Detalje vidite u uputi za montažu i pod [qrco.de/rauch-belastungstabelle](https://qrco.de/rauch-belastungstabelle).  
Tartsa be a bútorrelelem max. megengedett terhelési értékeit. A részleteket lásd a szerelési útmutatóban és a [qrco.de/rauch-belastungstabelle](https://qrco.de/rauch-belastungstabelle).  
Спазвайте макс. допустимите стойности на натоварване на мебелите. За подробности виж ръководството за монтаж и [qrco.de/rauch-belastungstabelle](https://qrco.de/rauch-belastungstabelle).  
Dodržujte max. přípustné hodnoty zatížení nábytkových dílů. Podrobnosti viz návod k montáži a [qrco.de/rauch-belastungstabelle](https://qrco.de/rauch-belastungstabelle).  
Respeite os valores de carga máx. permitidos dos componentes dos móveis. Consulte detalhes no manual de montagem e em [qrco.de/rauch-belastungstabelle](https://qrco.de/rauch-belastungstabelle).  
Respectați valorile de solicitare max. admise pentru corpurile de mobilier. Pentru detalii consultați instrucțiunile de montaj și adresa de internet [qrco.de/rauch-belastungstabelle](https://qrco.de/rauch-belastungstabelle).  
Respete los valores máximos de carga admisibles para las piezas de los muebles. Consulte los detalles en las instrucciones de montaje y en [qrco.de/rauch-belastungstabelle](https://qrco.de/rauch-belastungstabelle).



D CH AT LI LU  
GB US  
FR BE NC  
NL  
IT  
SI  
XS HR BA  
HU  
BG  
CZ SK  
PT  
RO  
ES

## Zur Möbelpflege ein mit Wasser befeuchtetes, fusselfreies Baumwolltuch verwenden. Gereinigte Flächen immer trockenreiben!

To clean the furniture only use a water dampened lint-free cotton cloth. Once cleaned, always wipe the surfaces dry.  
Utilisez un chiffon en coton non pelucheux humidifié avec de l'eau pour nettoyer les meubles. Séchez systématiquement les surfaces nettoyées en les frottant !  
Gebruik een met water bevochtigde, pluivrije katoenen doek om de meubels te reinigen. Wrijf gereinigde oppervlakken altijd droog!  
Per pulire il mobile utilizzare un panno di cotone inumidito d'acqua e che non perde pelucchi. Asciugare sempre le superfici che si sono pulite!  
Za čišćenje pohištva uporabljajte vlažno bombažno krpo, ki ne pušča vlaken. Očiščene površine vedno obrišite do suhega!  
Za čišćenje namještaja koristite sa vodom navlaženu pamučnu krpu koja ne ispušta vlakna. Očišćene površine uvijek obrišite suhom krpom!  
Bútorisztításhoz vízzel benedvesített, nem szálazódó pamutkendőt használjon. A megtisztított felületeket mindig törölje szárazra!  
За почистване на мебелите използвайте навлажнена с вода, неизпускаща влакна памучна кърпа. Почистените повърхности винаги да се изтрият до сухо!  
K čišťení nábytku používejte bavlněný hadr neuvolňující vlákna, navlhčený ve vodě. Vyčištěné plochy vždy utřete do sucha!  
Para limpar os móveis, use um pano de algodão que não largue pelo, humedecido com água. Seque sempre bem as superfícies limpas com um pano!  
Pentru curățarea mobilei utilizați o lavetă din bumbac fără scame umezită cu apă. Suprafețele curățate se șterg întotdeauna până se usucă!  
Emplee un paño de algodón humedecido con agua y libre de pelusa para la limpieza de los muebles. ¡Seque siempre las superficies que ha limpiado!


[www.rauchmoebel.de/gbhw](http://www.rauchmoebel.de/gbhw)

D CH AT LI LU  
GR CY  
Αυτές τις πληροφορίες θα τις βρείτε και σε άλλες γλώσσες εδώ  
TR  
Bu bilgileri diğer dillerde buradan ulaşabilirsiniz  
MK  
На други јазици, овие информации можете да ги најдете на  
PL  
Te informacje są dostępne w dalszych językach na stronie  
SE  
Dessa information ett annat språk finns på  
DK  
Disse oplysninger findes på flere sprog under



Liebe Kundin, lieber Kunde,

vielen Dank für Ihre Bestellung und herzlichen Glückwunsch zum Erwerb dieses Möbelstücks. Neben seinem modernen Design und seiner Funktionalität legen wir großen Wert auf die hochwertige Verarbeitung und Langlebigkeit unserer rauch Produkte. Unsere Produkte werden in umweltschonenden Prozessen hergestellt und unterliegen strengen Qualitätskontrollen, um sicherzustellen, dass sie den aktuellen Standards für Gesundheit und Nachhaltigkeit entsprechen. „Made in Germany“ ist für uns nicht nur eine Herkunftsbezeichnung, sondern eine Verpflichtung zur Qualität und eine Herzensangelegenheit.

Wir produzieren unsere Möbel seit jeher in Deutschland, setzen dabei modernste Technologien ein und bringen unsere langjährige Erfahrung und Leidenschaft ein. **Wir würden uns freuen, wenn Sie uns weiterempfehlen und eine Produktrezension bei Ihrem Händler schreiben könnten.** Ihre Meinung ist uns wichtig, und sie kann anderen Kunden bei ihrer Kaufentscheidung helfen.

Vielen Dank im Voraus für Ihre Unterstützung!



## Your feedback matters!

Dear Customer

Thank you for your order and congratulations on your new piece of furniture. Beyond modern design and functionality, we place great importance on the high-quality craftsmanship and durability of our rauch products. Our furniture is manufactured using environmentally friendly processes and undergoes rigorous quality checks to ensure it meets the latest health and sustainability standards.

For us, „Made in Germany“ is more than just a label of origin; it is a commitment to quality and a cause close to our hearts. We have always produced our furniture in Germany, combining state-of-the-art technology with our many years of experience and passion. **We would be delighted if you could recommend us and leave a product review with your retailer.** Your feedback is incredibly important to us and can help other customers make an informed choice.

Thank you in advance for your support!

## Votre avis nous intéresse !

Chère cliente, cher client,

Nous vous remercions de votre commande et vous félicitons pour l'achat de ce meuble. Outre son design moderne et sa fonctionnalité, nous accordons une grande importance à la qualité de fabrication et à la durabilité de nos produits rauch. Nos produits sont fabriqués selon des procédés respectueux de l'environnement et sont soumis à des contrôles de qualité stricts afin de garantir leur conformité aux normes actuelles en matière de santé et de durabilité.

Pour nous, « Made in Germany » ce n'est pas seulement une indication d'origine, mais aussi un engagement envers la qualité et une affaire de cœur. Nous produisons nos meubles depuis toujours en Allemagne, en utilisant les technologies les plus modernes et en mettant à profit notre longue expérience et notre passion. **Nous serions ravis que vous nous recommandiez et que vous laissiez un avis sur le produit chez votre revendeur.** Votre avis est important pour nous et peut aider d'autres clients dans leur décision d'achat.

Merci d'avance pour votre soutien !

### Liebe Kundin, Lieber Kunde,

neue Einrichtungsgegenstände haben in der Regel einen Eigengeruch, der abhängig von der Produktionscharge, was Geruchsintensität und Geruchseindruck angeht, unterschiedlich ausgeprägt sein kann. Von einigen Menschen wird der Geruch als unangenehm empfunden oder ruft gar gesundheitliche Bedenken hervor. Bei Möbeln, die mit dem Umweltzeichen „Blauer Engel DE-UZ 38 Emissionsarme Möbel und Lattenroste aus Holz und Holzwerkstoffen“ ausgezeichnet sind, können Sie sicher sein, dass mit keinen gesundheitlichen Beeinträchtigungen zu rechnen ist. Die Anforderungen des Umweltzeichens finden Sie unter: [www.blauer-engel.de](http://www.blauer-engel.de). Leider können Möbelgerüche nicht einfach weggewischt werden, da sich die Geruchsquelle (Holzwerkstoffe, Beschichtungsstoffe) weiterhin im Wohnraum befindet. Der Geruch wird jedoch über einen nicht vorhersehbaren Zeitraum schleichend abnehmen und schließlich nicht mehr wahrnehmbar sein. Dies ist dann der Fall, wenn die Geruchsstoffe im Material selbst soweit abgebaut sind, dass die persönliche Geruchsschwelle unterschritten wird.



#### Tipp:

Generell wird empfohlen, größere Einrichtungsgegenstände vor dem Aufbau auszupacken und gut belüftet, für ca. 1 Woche, ausdünsten zu lassen.



### Dear Customer,

It is quite common for new furniture to have a distinct „new“ scent. Depending on the specific production batch, the intensity and nature of this smell can vary. We appreciate that for some, this scent can be more noticeable and may lead to perceived concerns regarding wellbeing. However, please be assured that for furniture carrying the „Blue Angel“ (Blauer Engel DE-UZ 38) eco-label for low-emission furniture and slatted frames made of wood and wood-based materials, there are no associated health risks. This certification guarantees that the products meet strict safety standards. For further details on these environmental requirements, please visit: [www.blauer-engel.de](http://www.blauer-engel.de). Unfortunately, furniture odours cannot simply be „wiped away,“ as the source (such as the wood-based materials or coatings) remains in the room. That said, the scent will gradually fade over an unpredictable period until it is no longer noticeable. This occurs once the compounds within the material have dissipated to a level below the individual's scent threshold.



#### Tip:

As a general rule, we recommend unpacking larger items and allowing them to air out in a well-ventilated space for about a week before final assembly.

### Chère cliente, cher client,

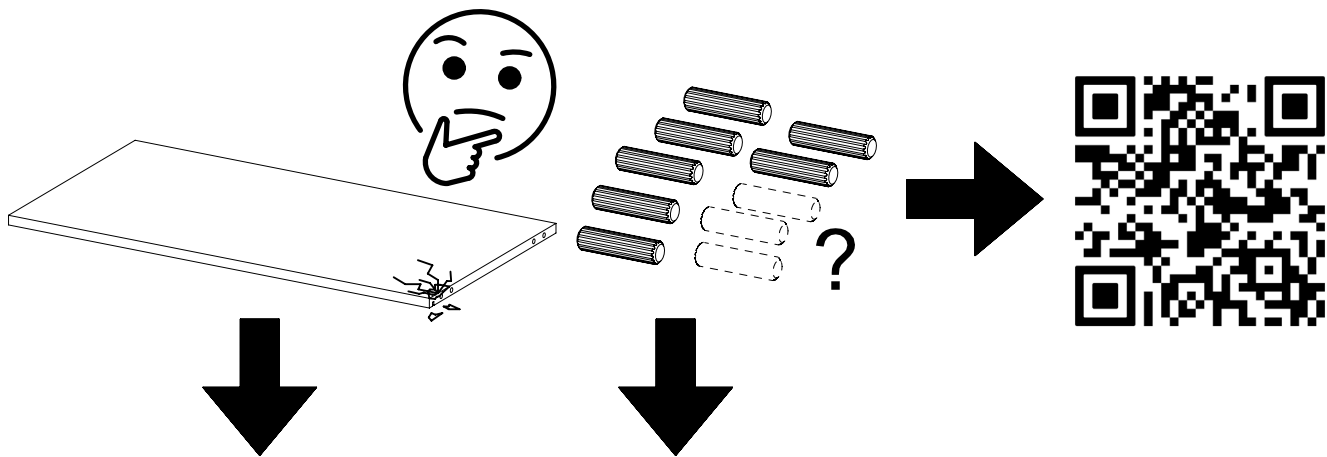
Les nouveaux meubles ont généralement une odeur propre qui, selon le lot de production, peut varier en termes d'intensité et d'impression olfactive. Certaines personnes trouvent cette odeur désagréable, voire préoccupante pour la santé. Pour les meubles certifiés par le label écologique « Blauer Engel DE-UZ 38 Meubles et sommiers à lattes à faibles émissions en bois et matériaux dérivés du bois », vous pouvez être sûr qu'ils ne présentent aucun risque pour la santé. Vous trouverez les exigences du label écologique sur : [www.blauer-engel.de](http://www.blauer-engel.de). Malheureusement, les odeurs des meubles ne peuvent pas être simplement éliminées, car la source de l'odeur (matériaux dérivés du bois, revêtements) se trouve toujours dans la pièce. Cependant, l'odeur diminuera progressivement sur une période imprévisible et finira par ne plus être perceptible. Ce sera le cas lorsque les substances odorantes présentes dans le matériau lui-même se seront décomposées au point de passer en dessous du seuil olfactif personnel.



#### Conseil:

Il est généralement recommandé de débiller les meubles de grande taille avant de les monter et de les laisser s'aérer dans une pièce bien ventilée pendant environ une semaine.





Bitte melden Sie sich bei Beanstandungen mit folgenden Informationen bei Ihrem Möbelhändler.

If you have any complains, please contact your furniture retailer with the following information.

**Montageanleitung | Kundeninformation**  
**Assembly Instructions | Customer information**  
**Notice de montage | Information client**

0003 A6380

Ladefolge: 00007, 00207

Ladefolge: 00007, 00207

Ladefolge: 00007, 00207

Fertigungsdatum: 09.02.2023

Werk: 0003

Arbeitsplatz/Nr.: A6380 / 443

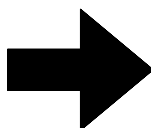
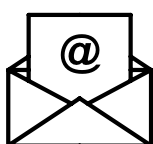
Materialnummer: A971B 645R

Kundennummer: 48460537

Menge: 1

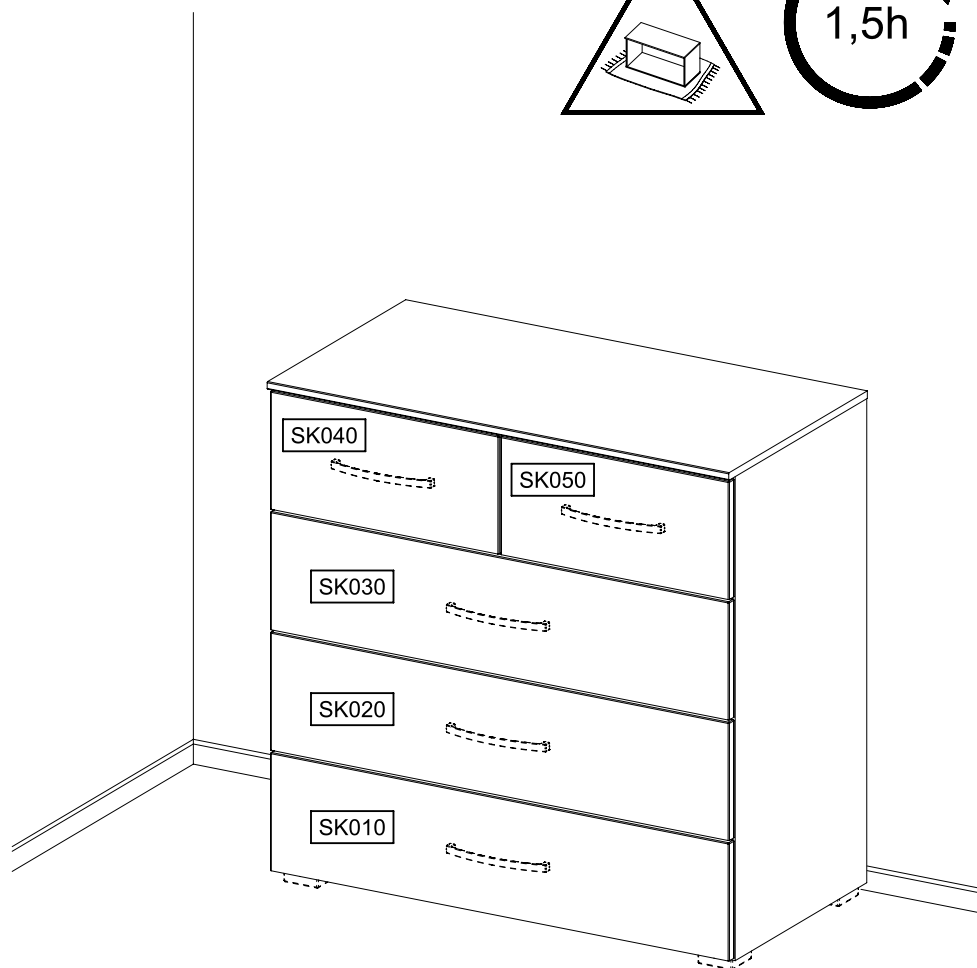
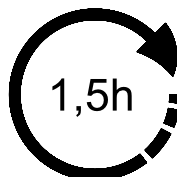
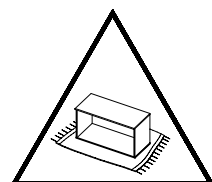
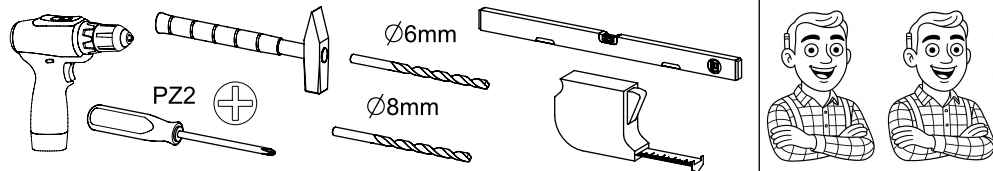
| Kundenauftrag<br>Customer order | Materialnummer<br>Material number | Montageanleitung<br>Assembly instruction | Bildnummer<br>Part No. | Anzahl<br>Quantity |
|---------------------------------|-----------------------------------|------------------------------------------|------------------------|--------------------|
|                                 |                                   |                                          |                        |                    |
|                                 |                                   |                                          |                        |                    |
|                                 |                                   |                                          |                        |                    |
|                                 |                                   |                                          |                        |                    |
|                                 |                                   |                                          |                        |                    |
|                                 |                                   |                                          |                        |                    |
|                                 |                                   |                                          |                        |                    |
|                                 |                                   |                                          |                        |                    |

! Bitte fügen Sie diesem Formular Fotos bei ! Please provide photos with this form !



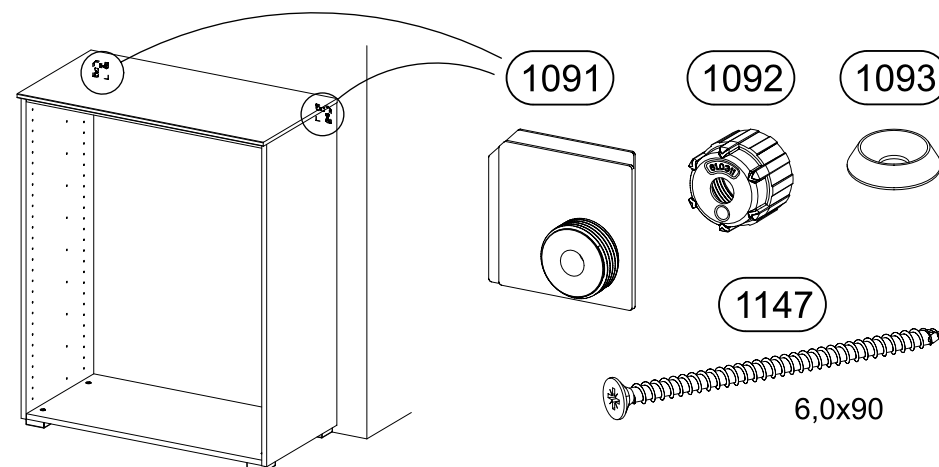
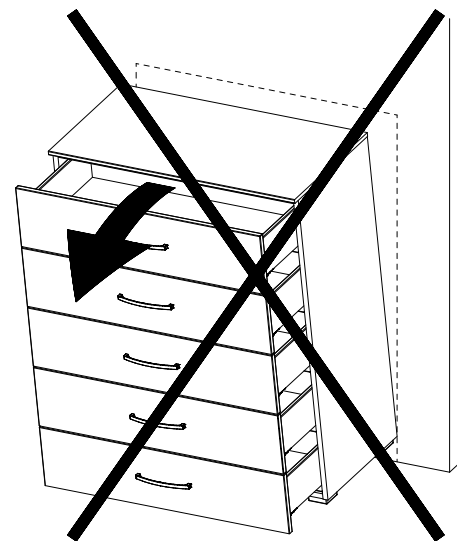
1.

M3098\_02



M3098

2.



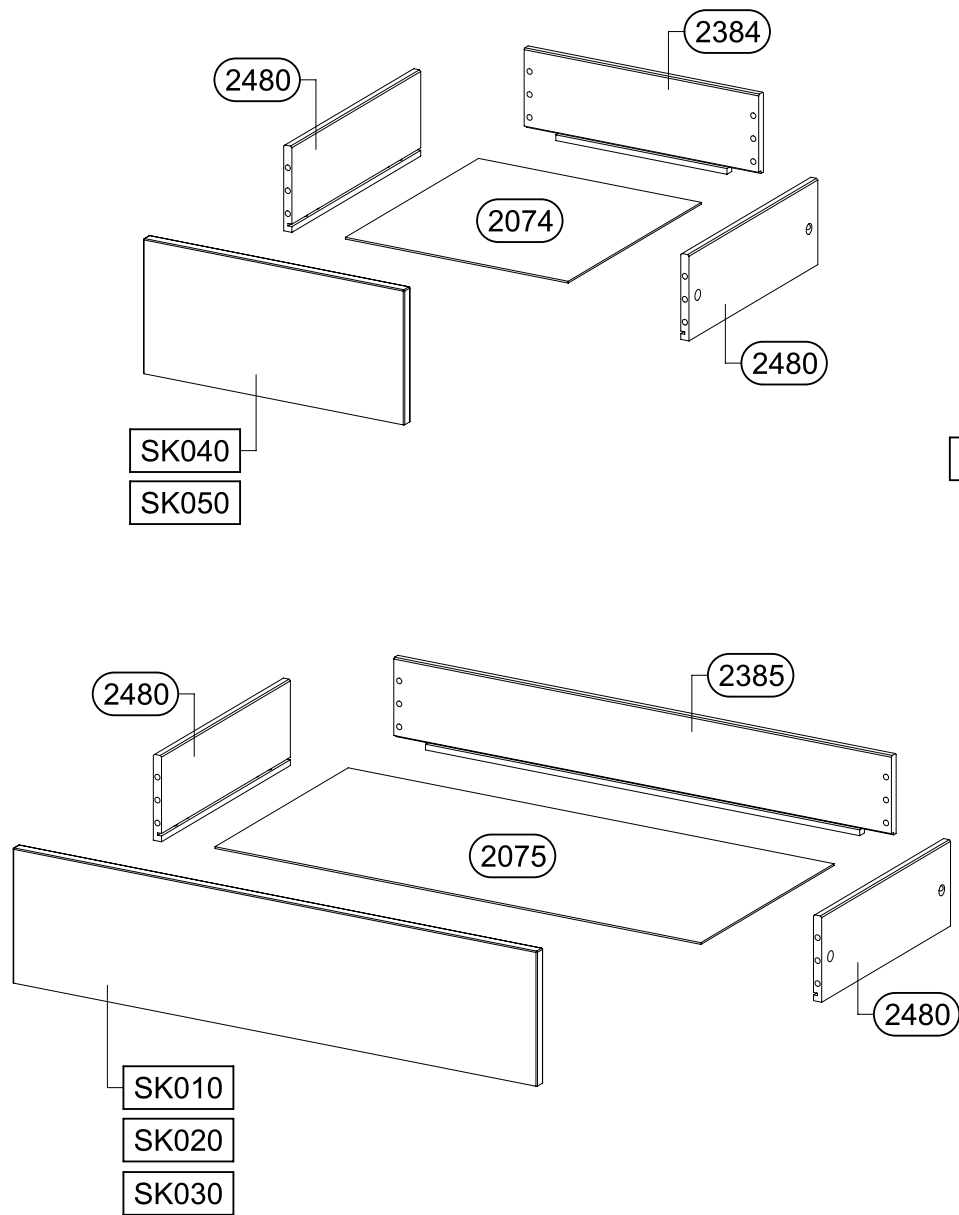
VIDEO



SCAN ME

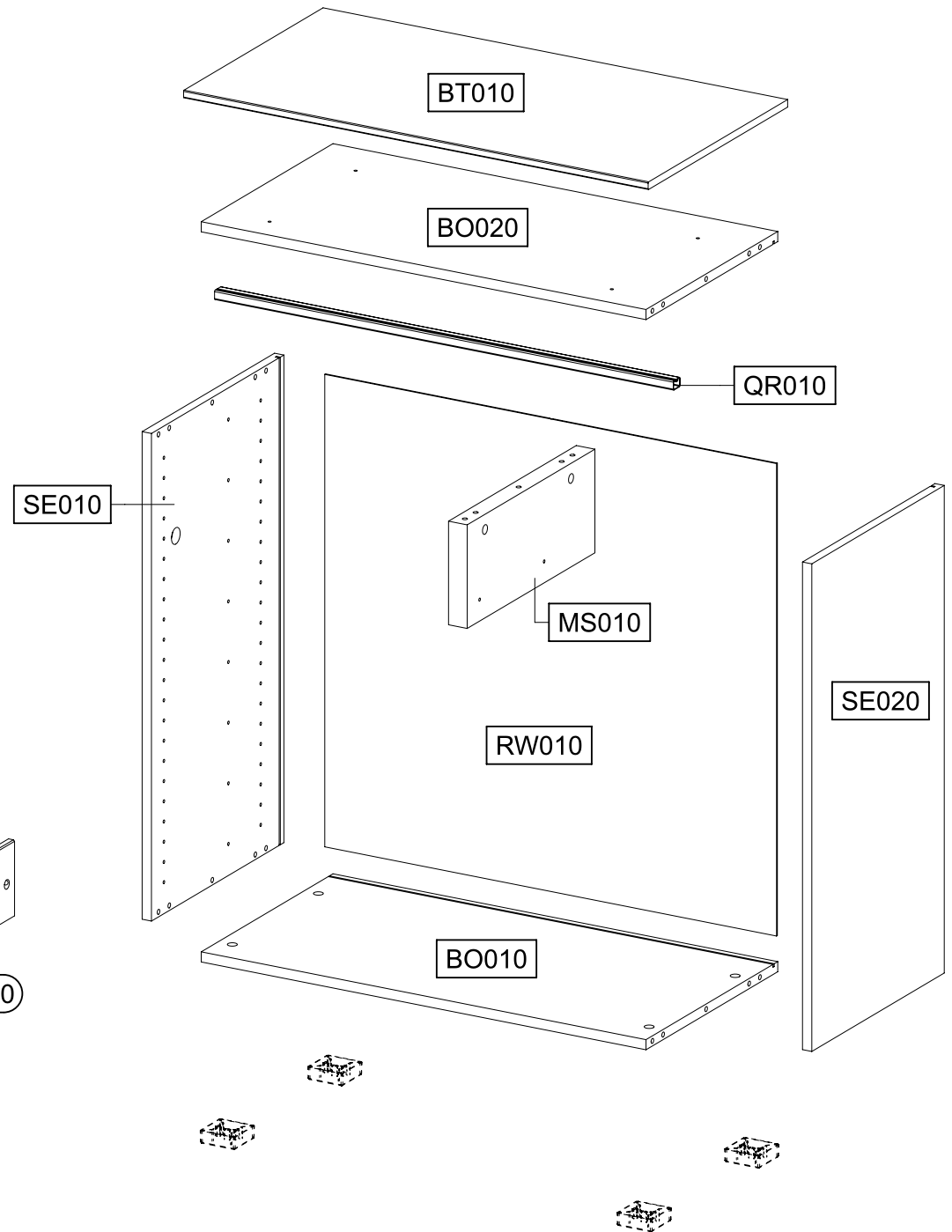
M3098

3.

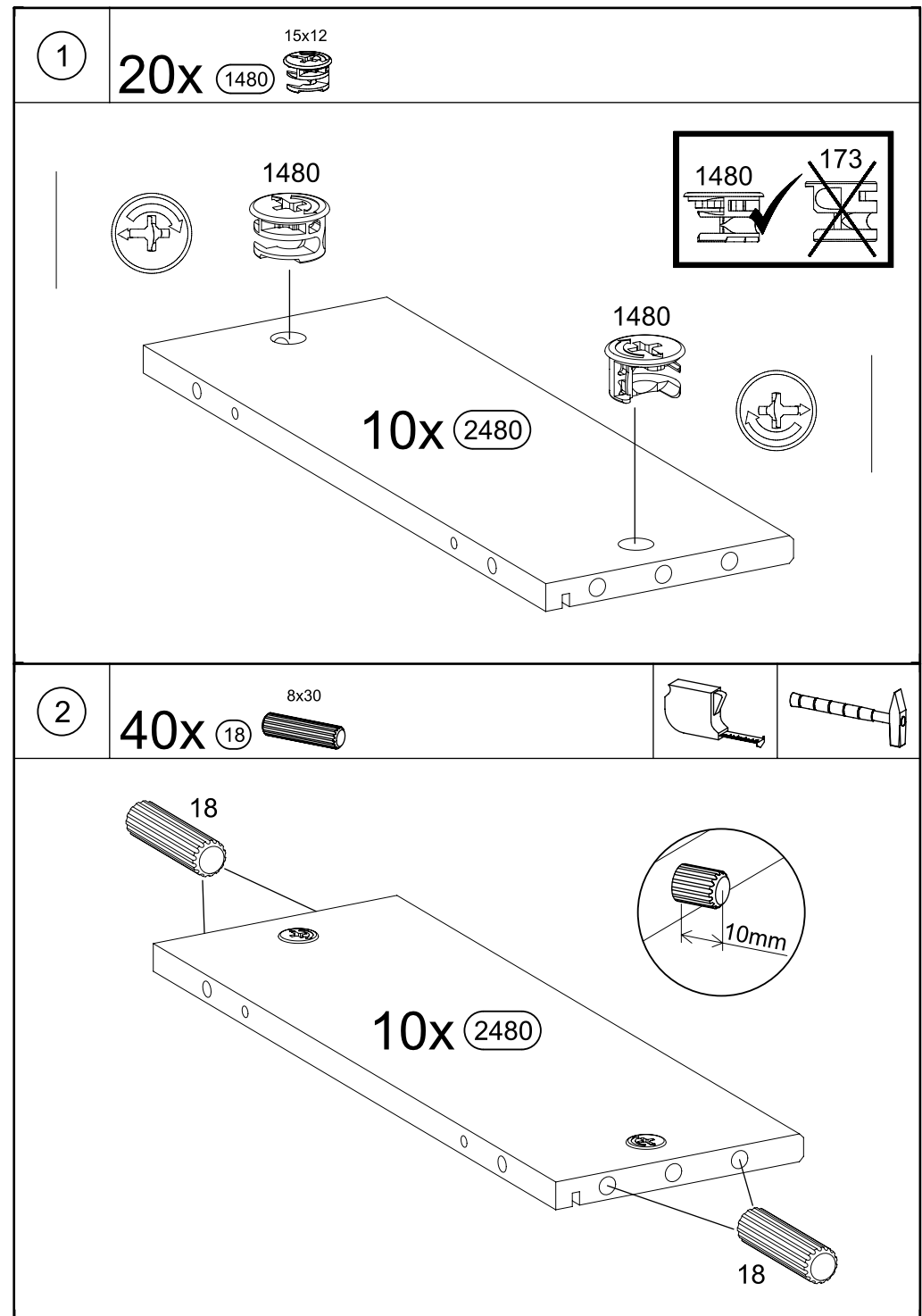
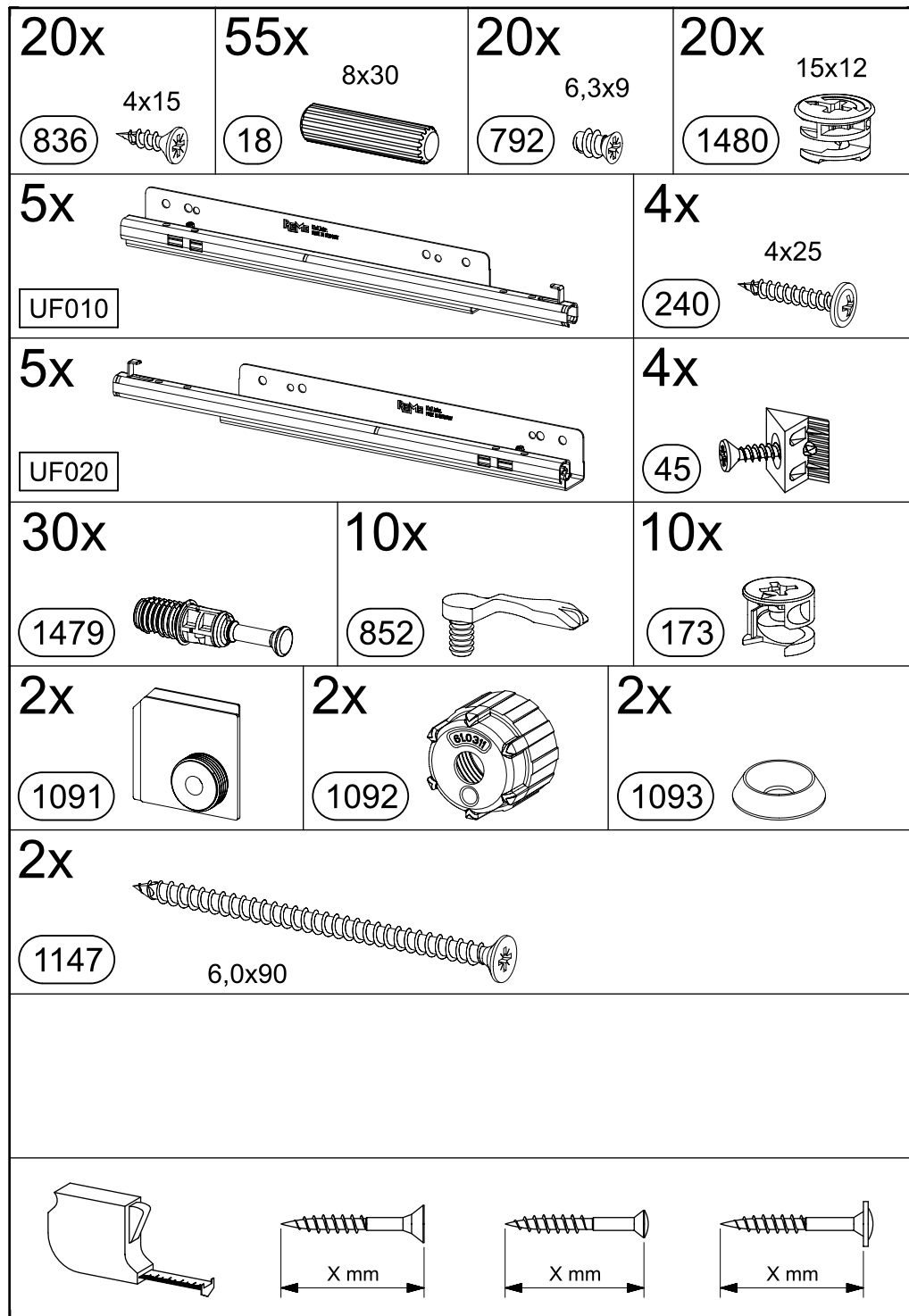


M3098

4.



M3098



3

1479

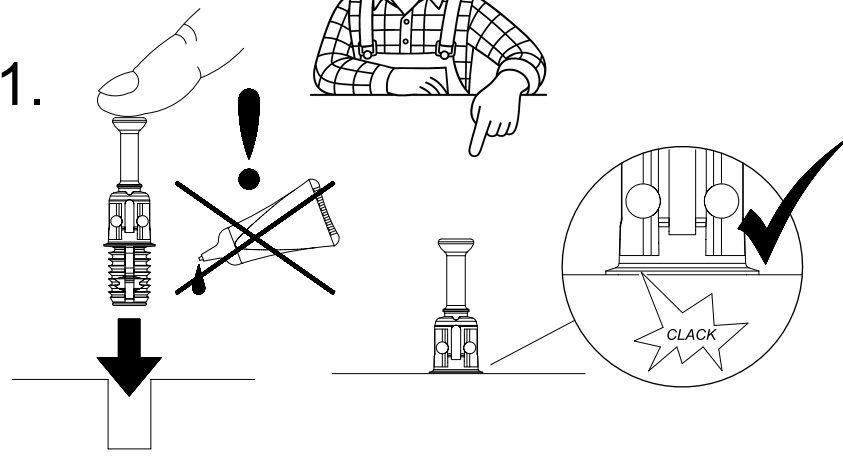


# Function!

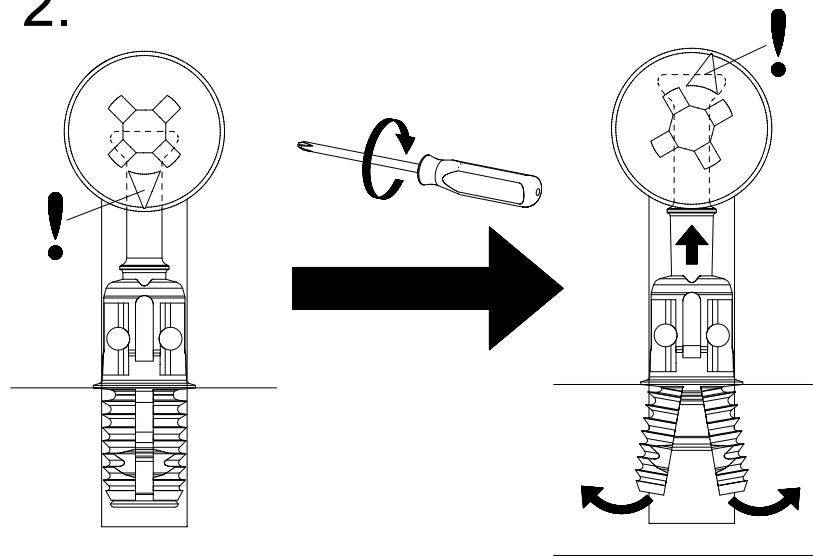


Scan Me

1.



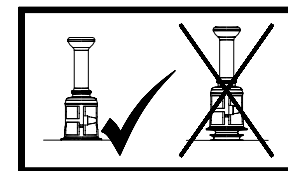
2.



4

6x

1479



1479

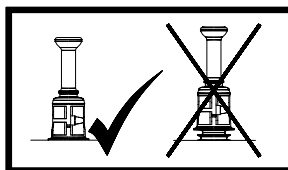
3x 2385

1479

5

4x

1479



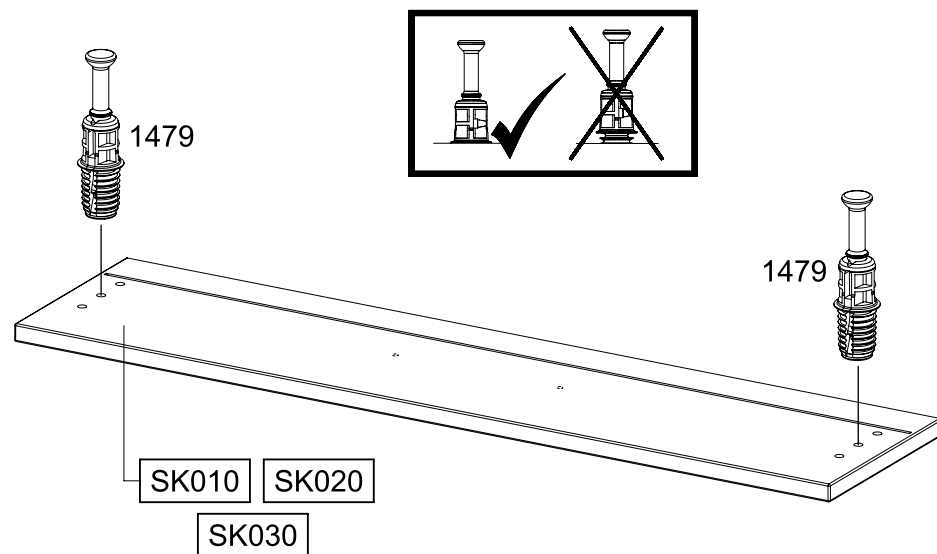
1479

2x 2384

1479

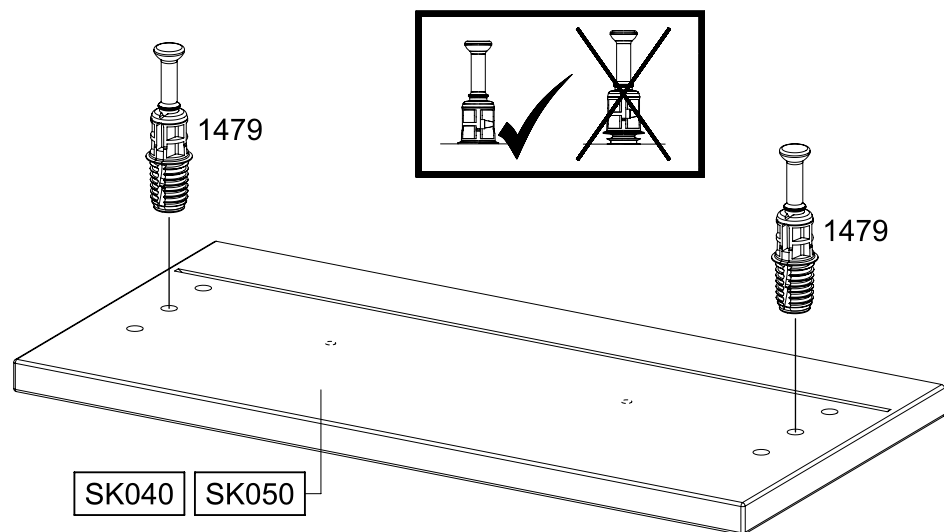
6

6x (1479)

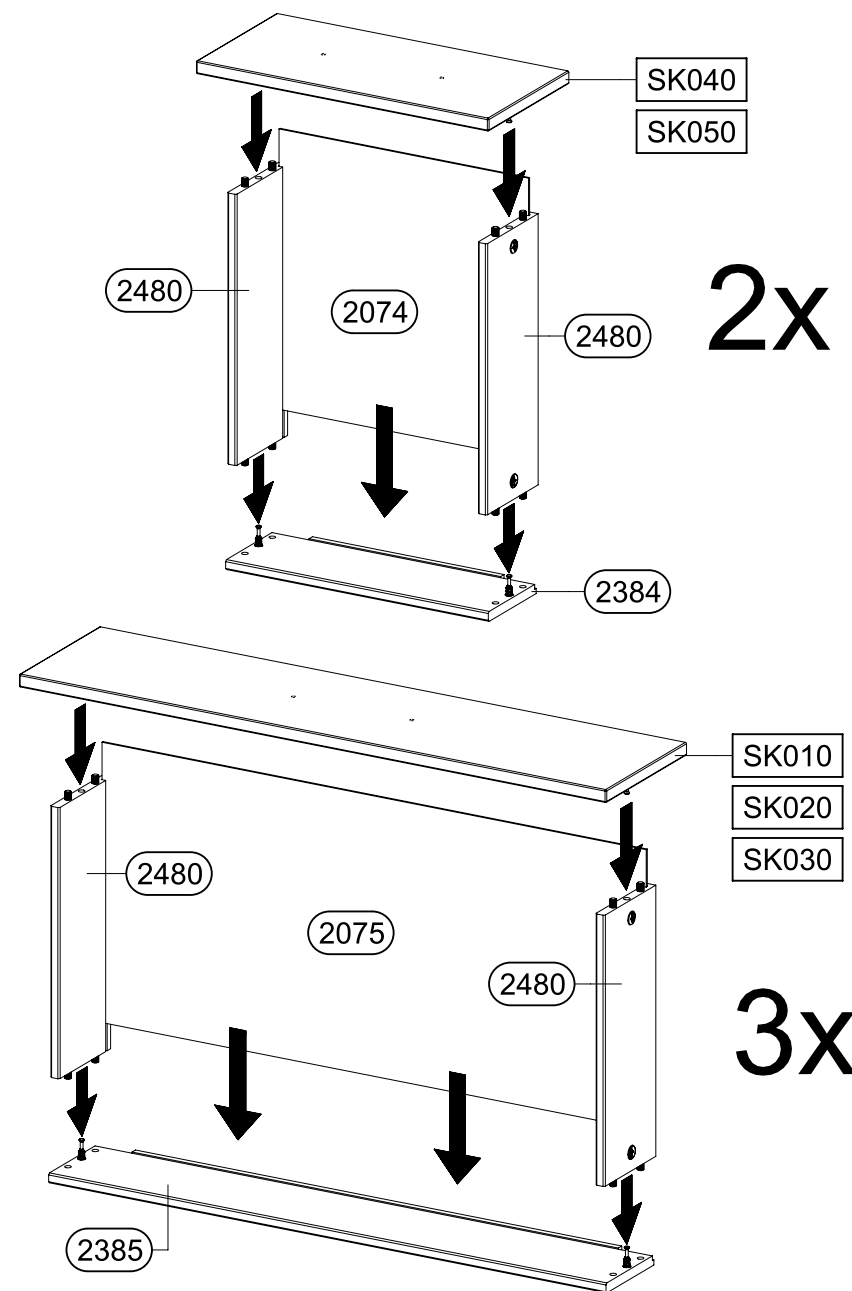


7

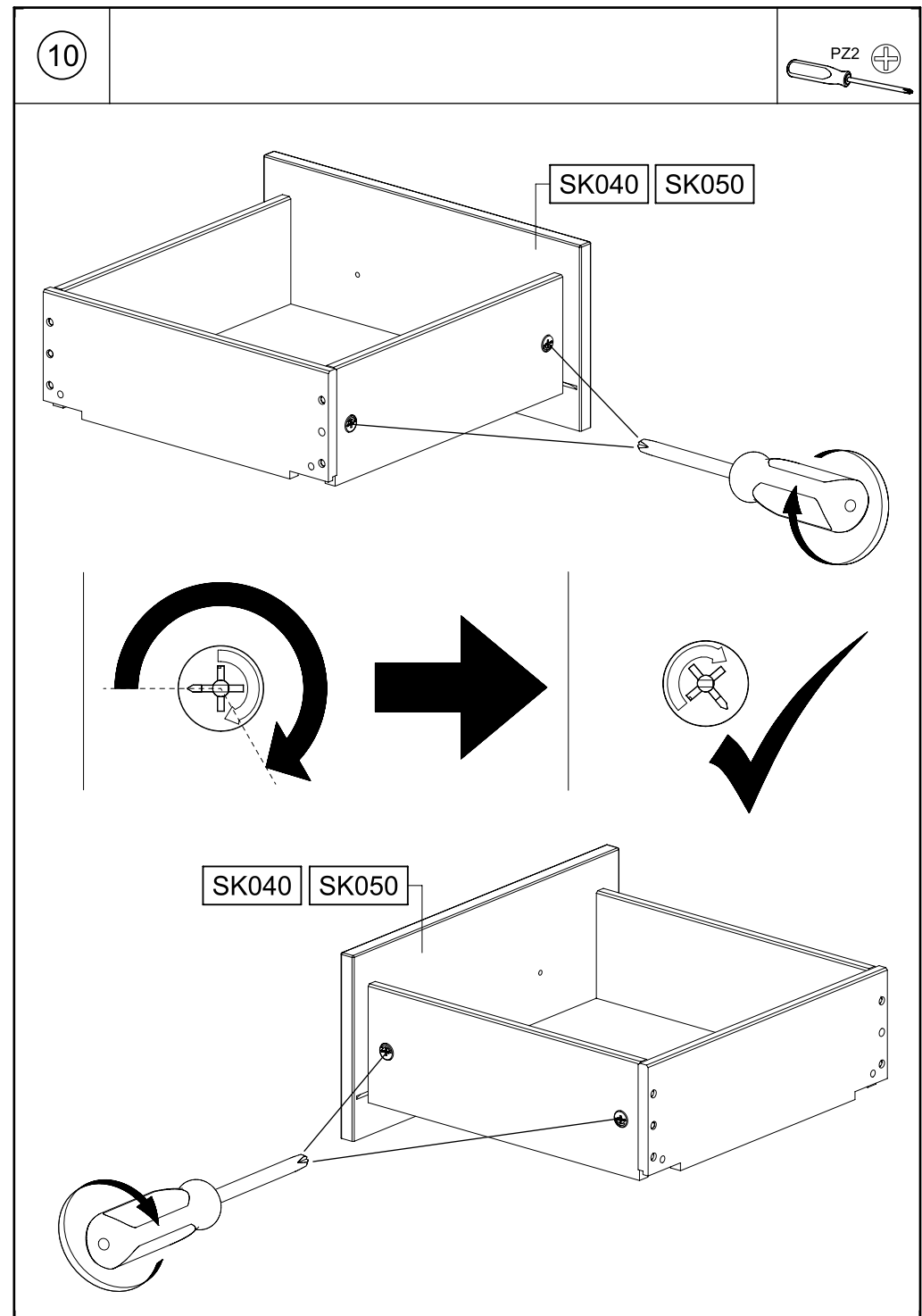
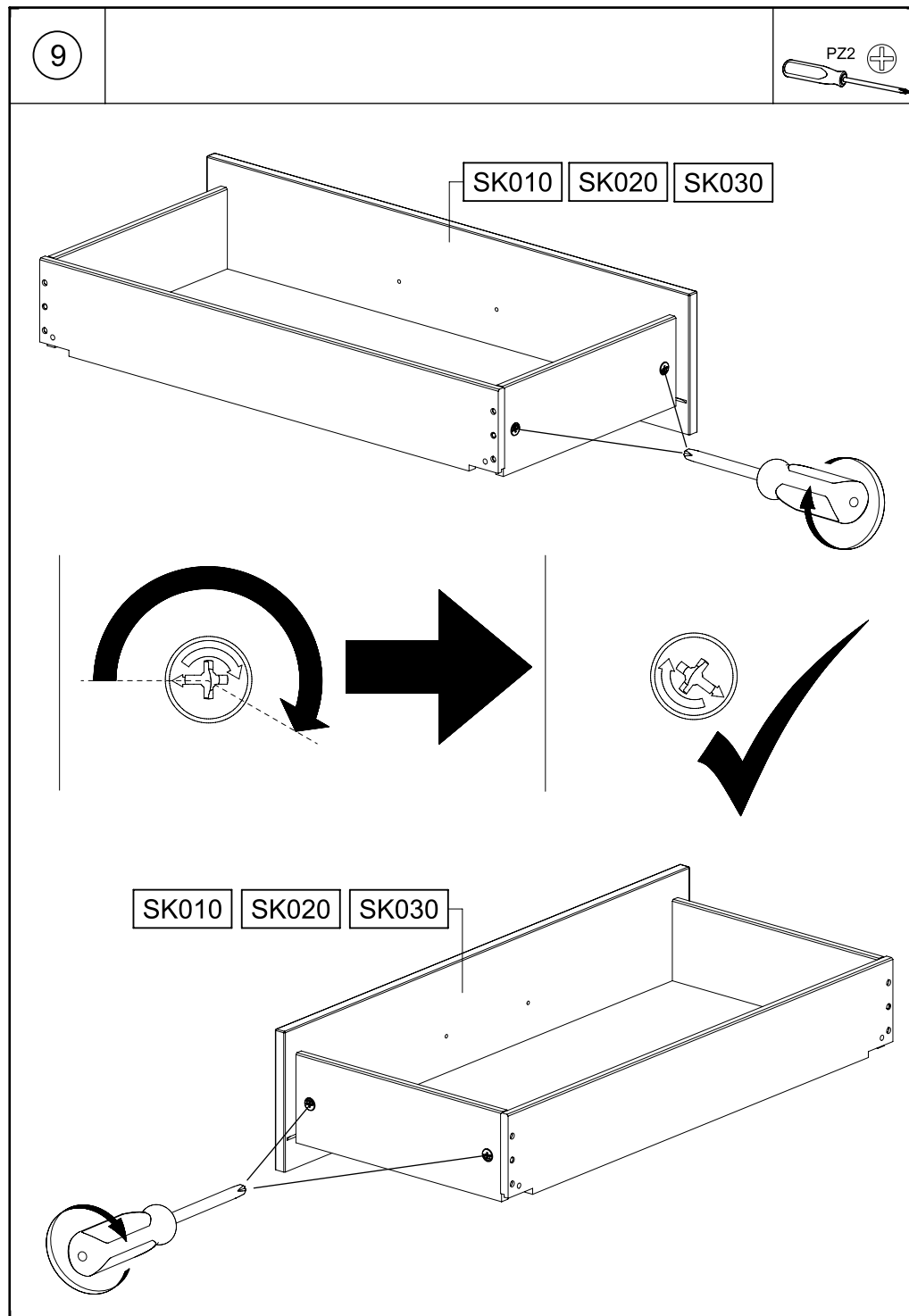
4x (1479)



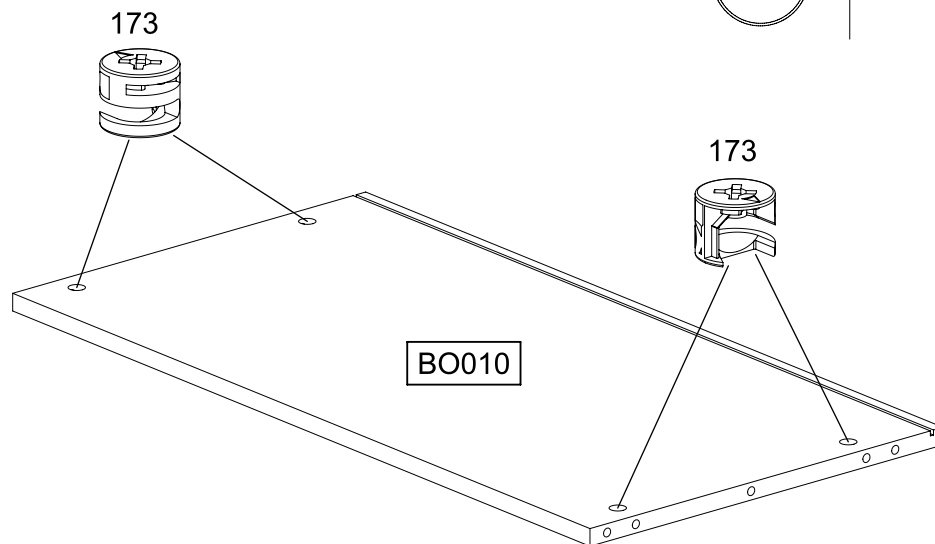
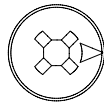
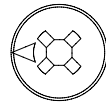
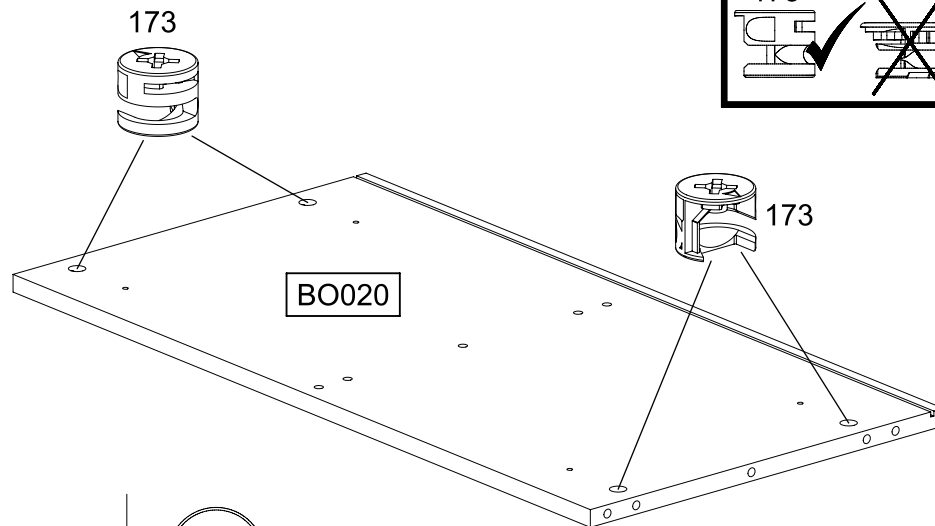
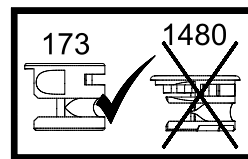
8



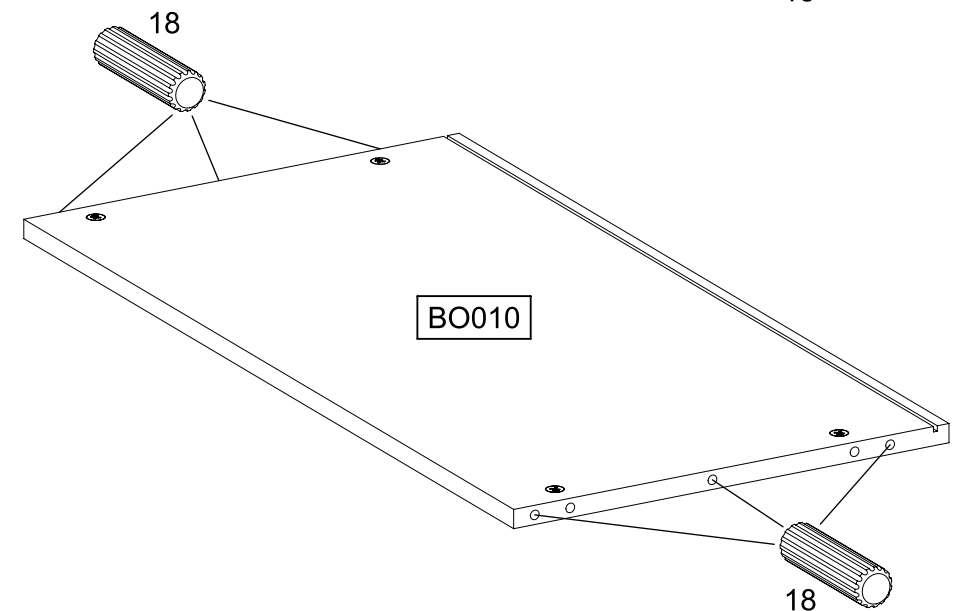
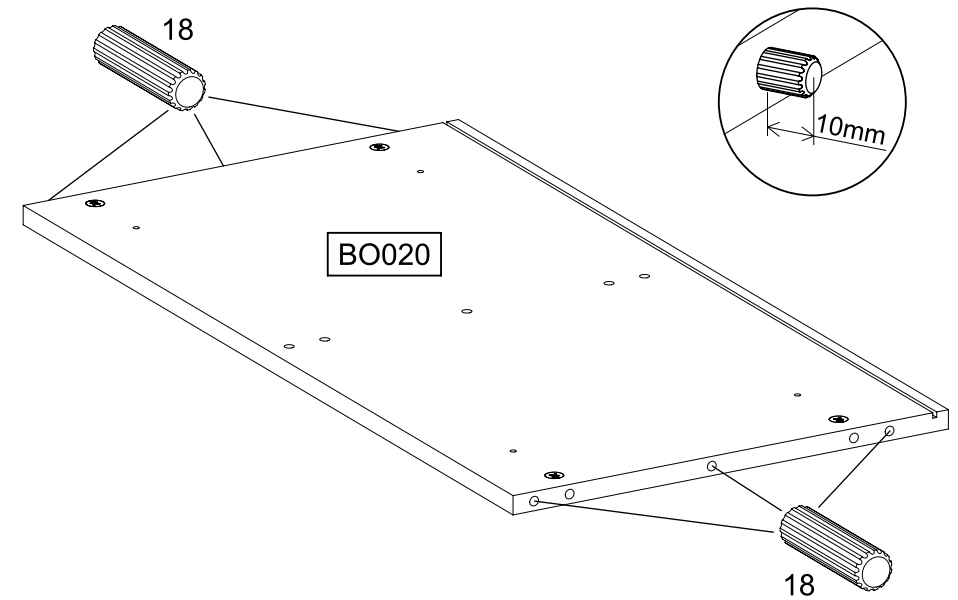
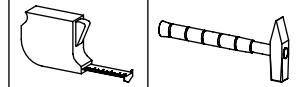


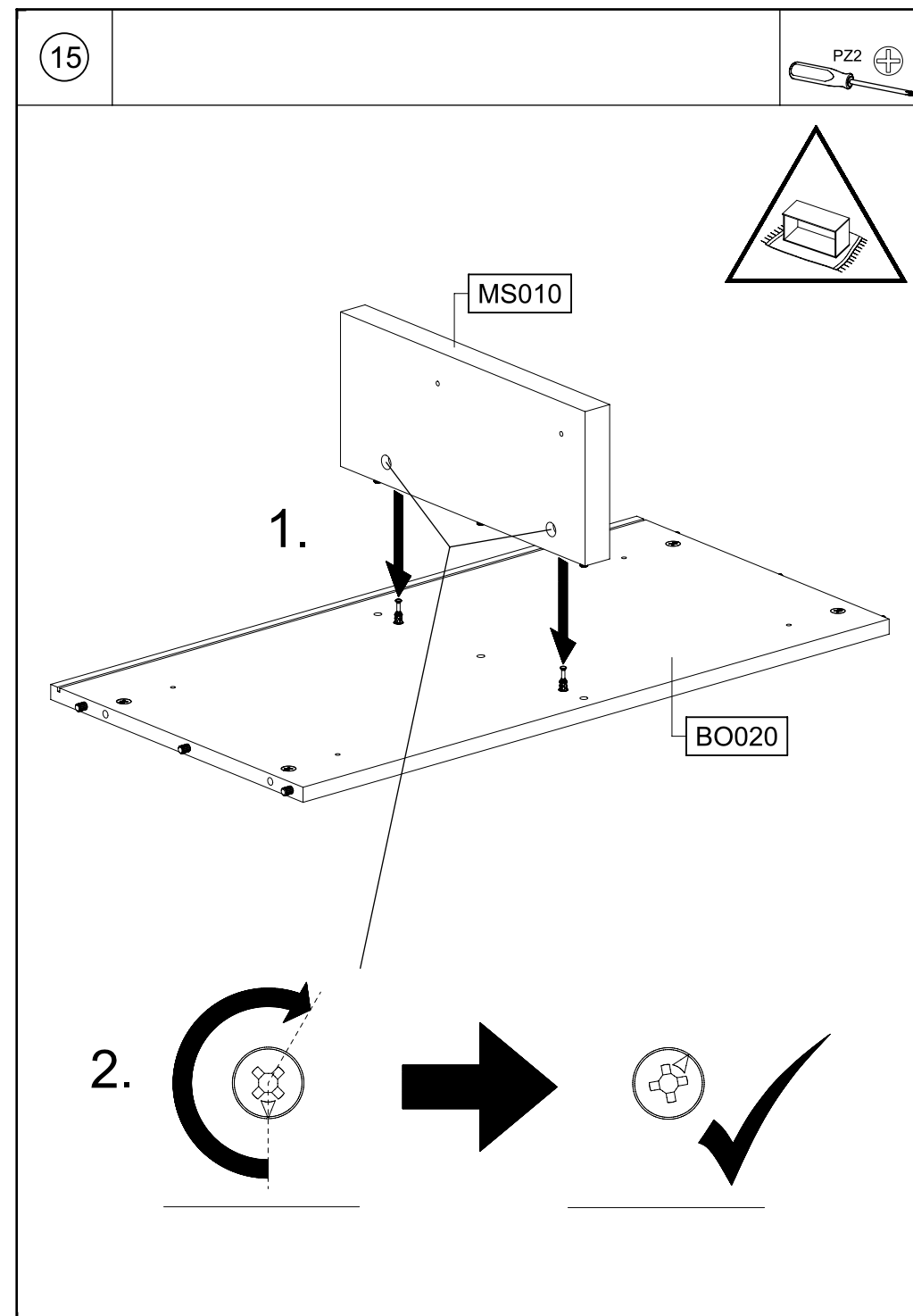
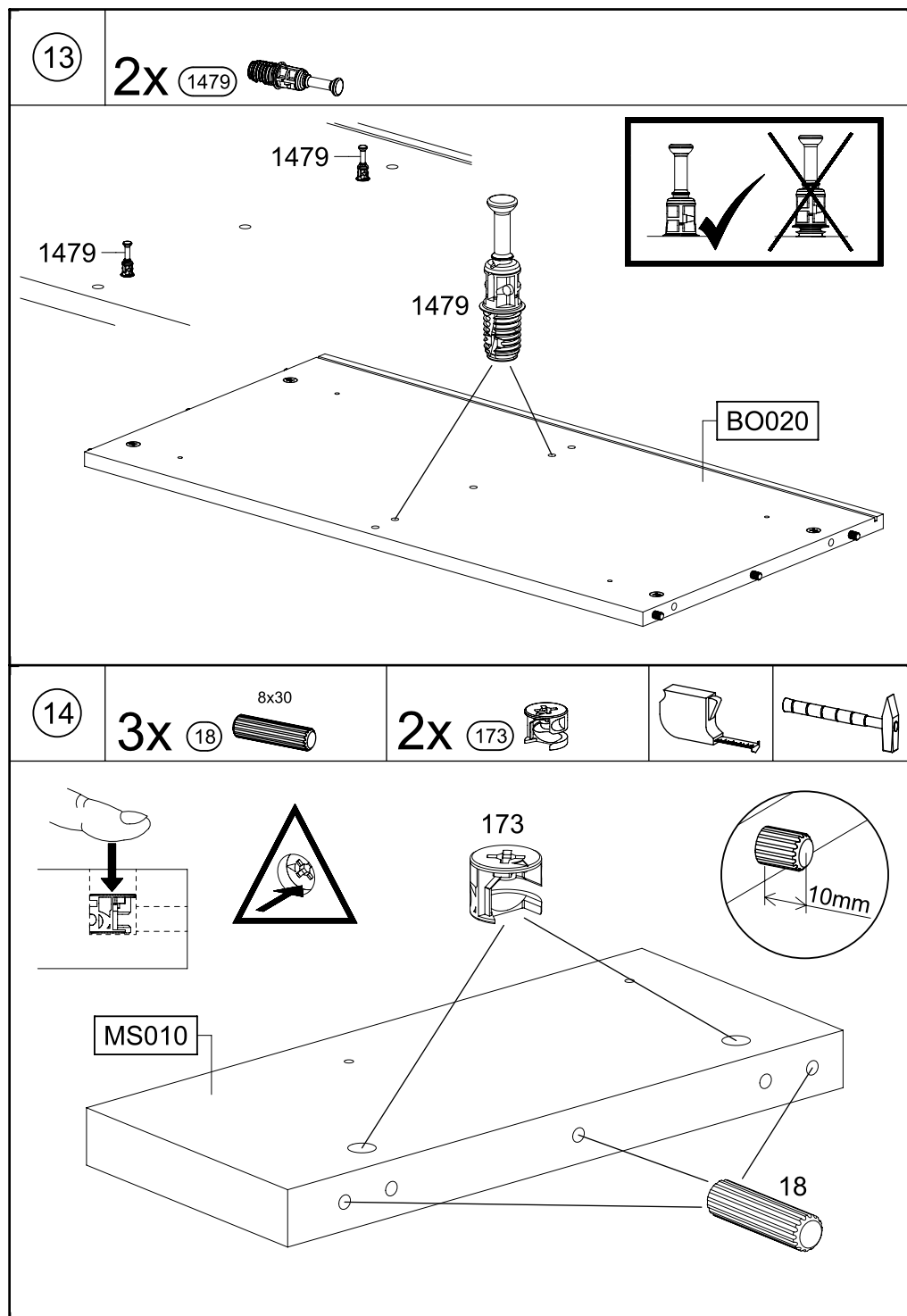


11

8x 173 

12

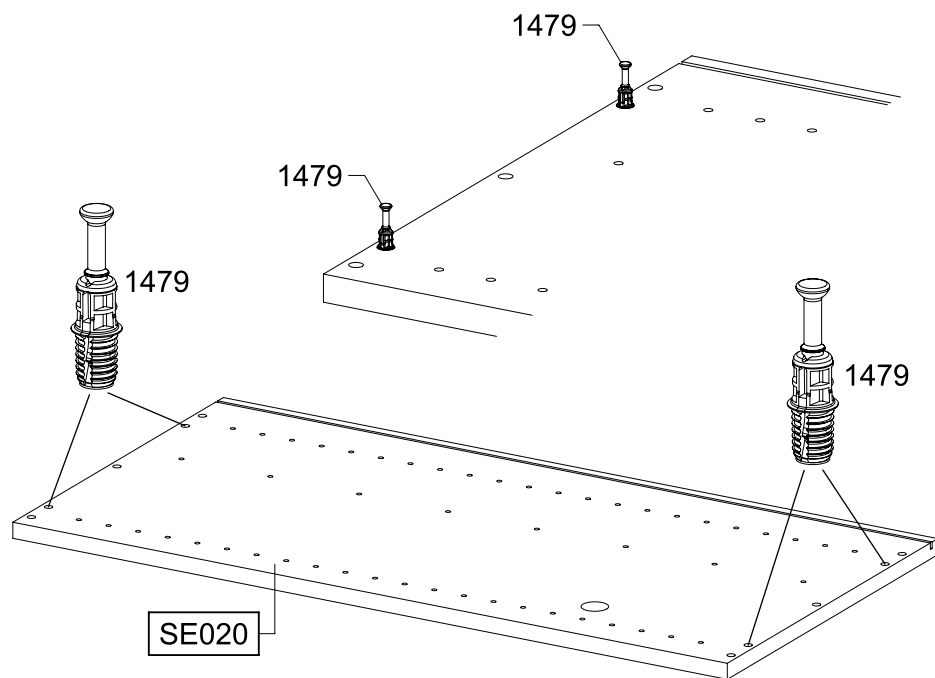
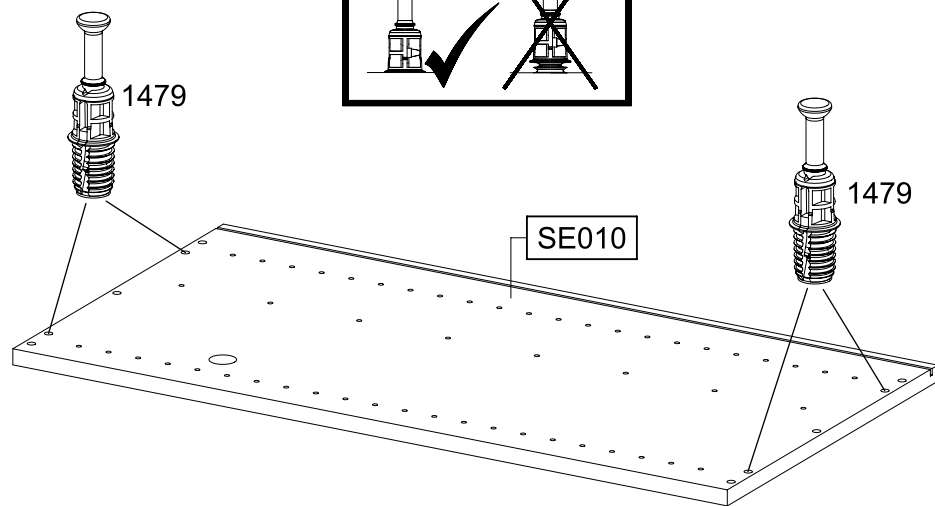
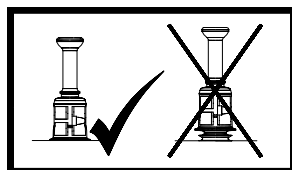
12x 18  8x30



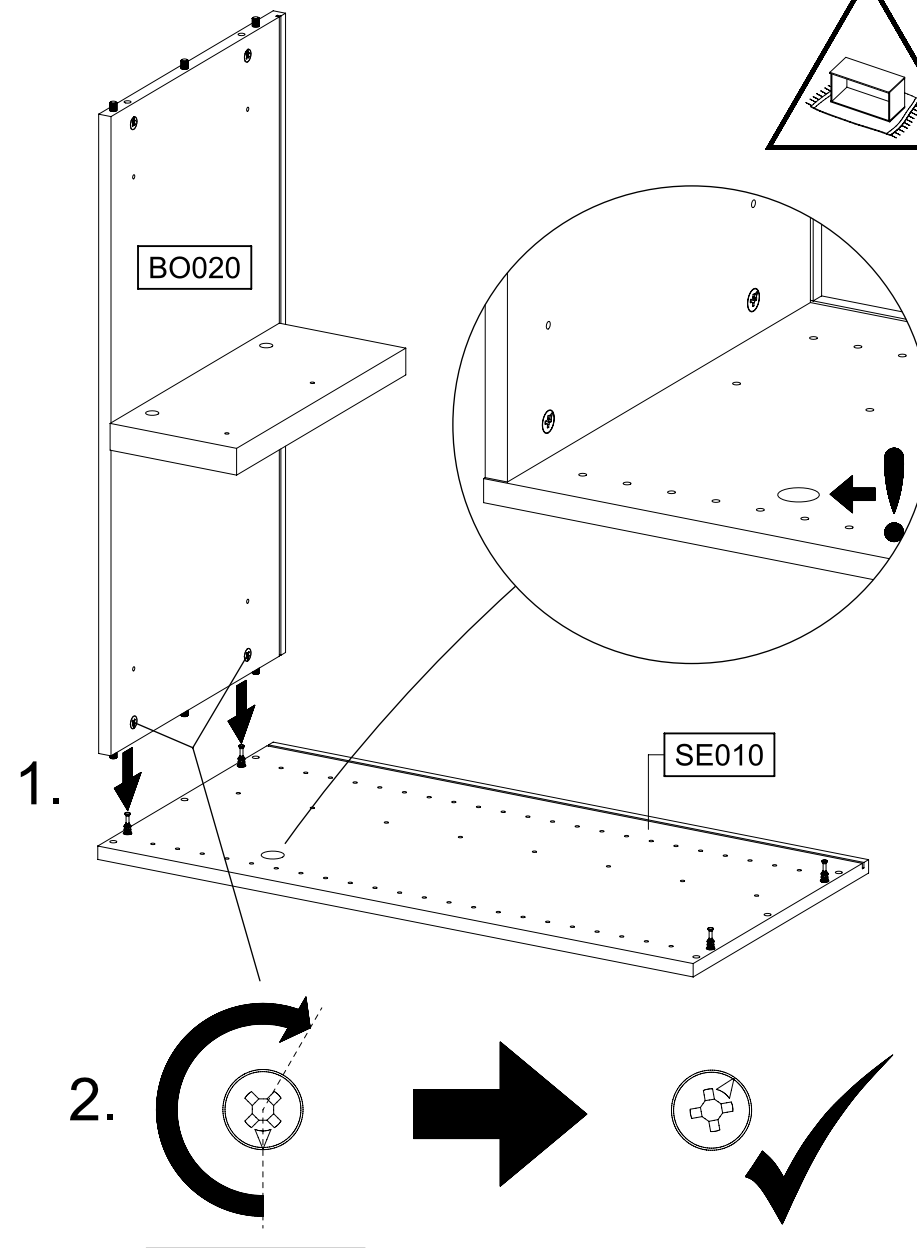
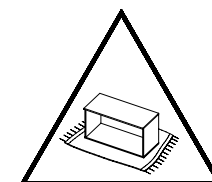
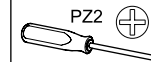
16

8x

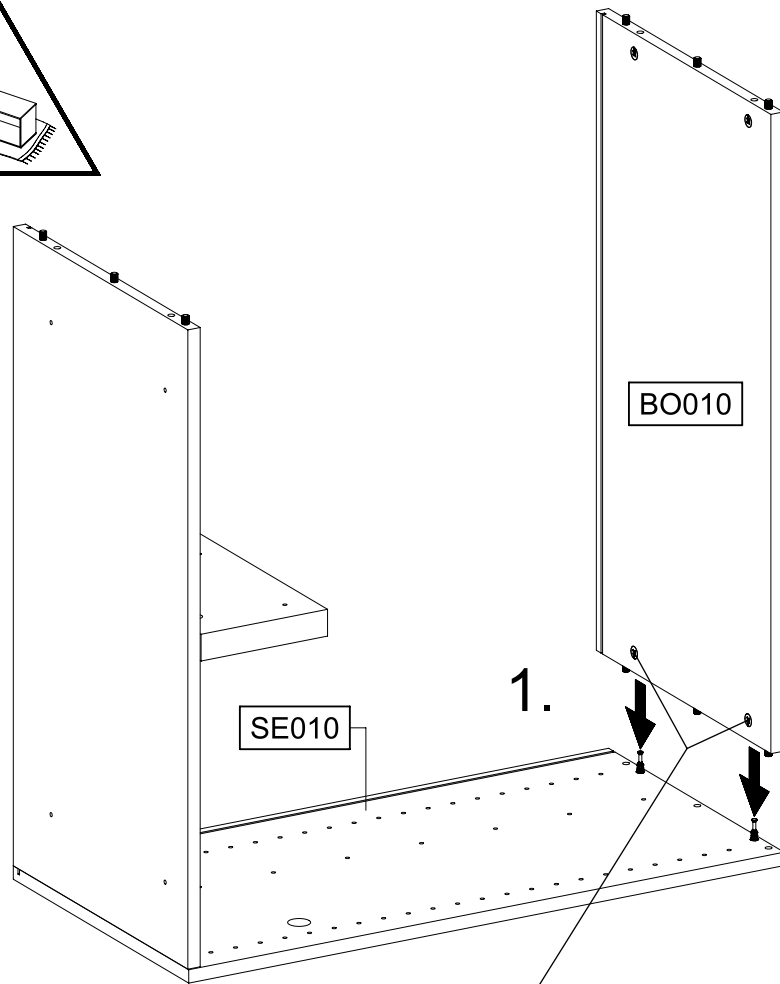
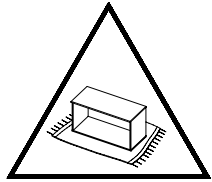
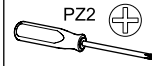
1479



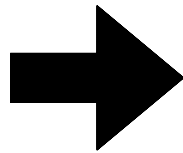
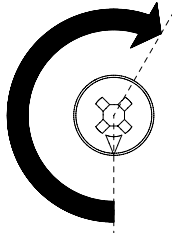
17



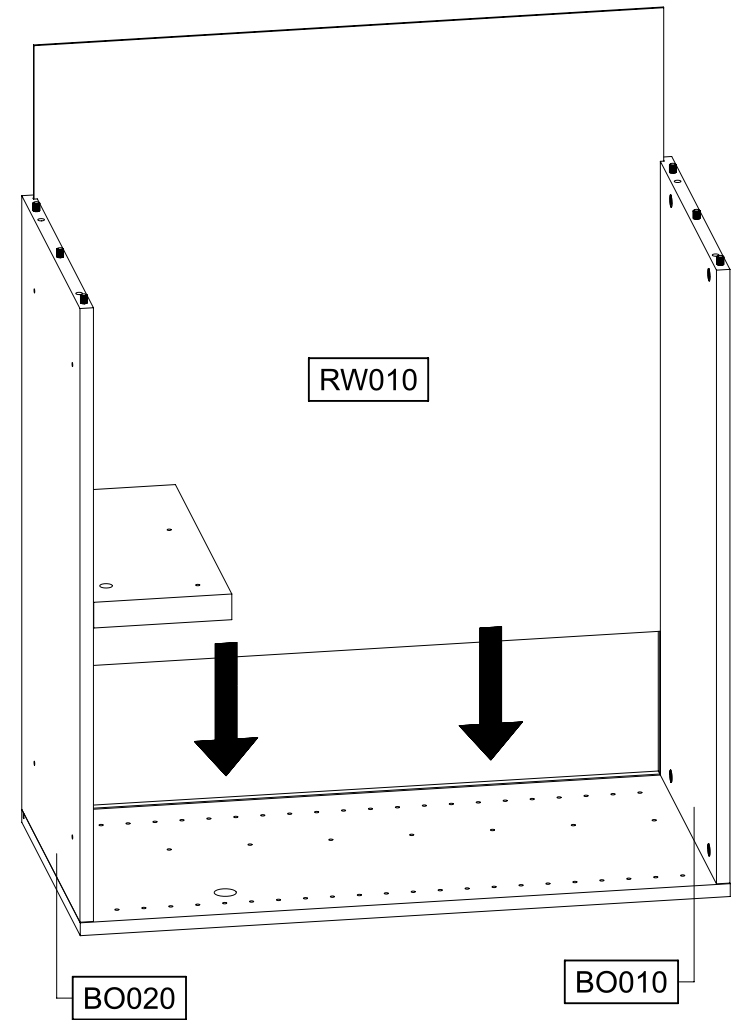
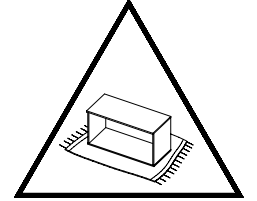
18



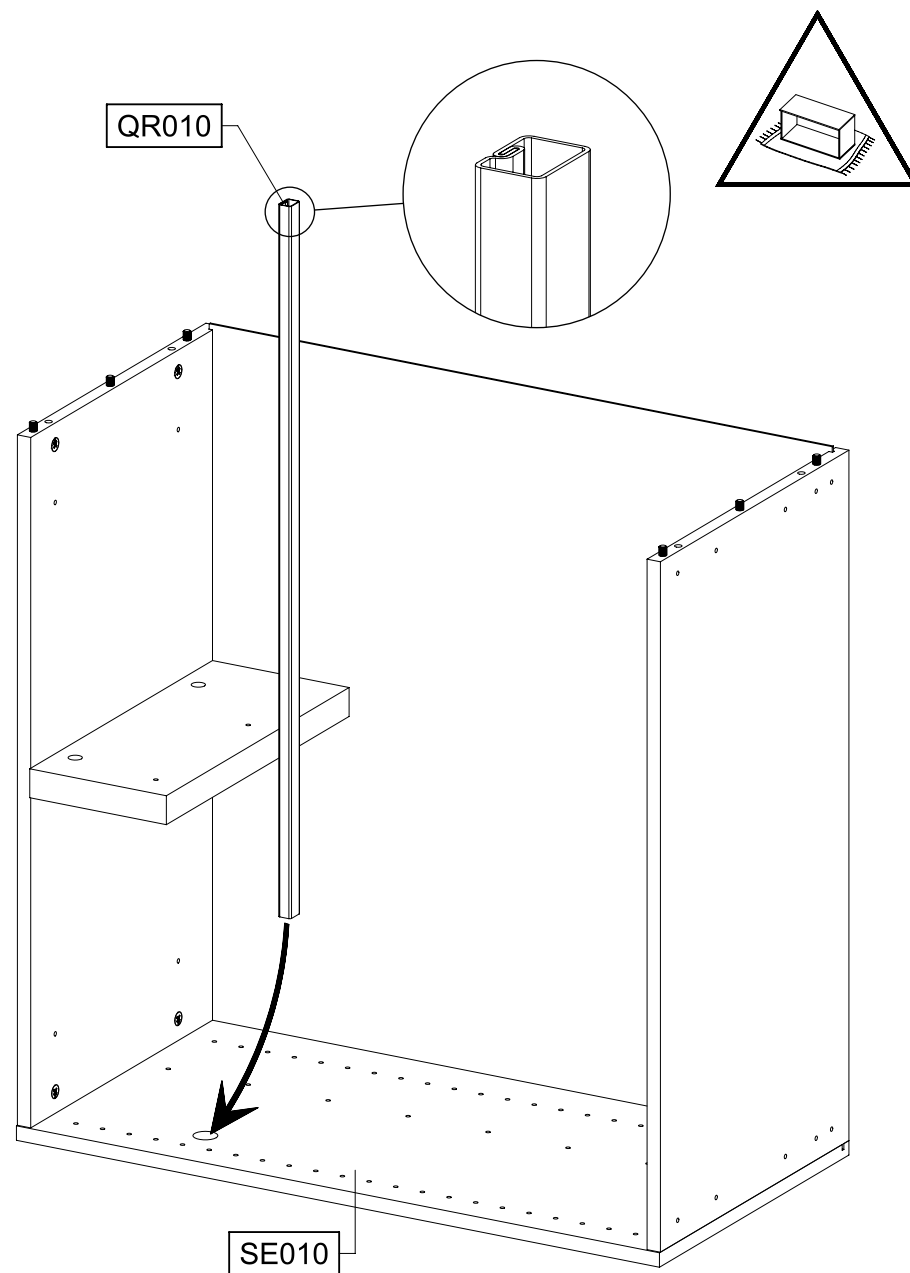
2.



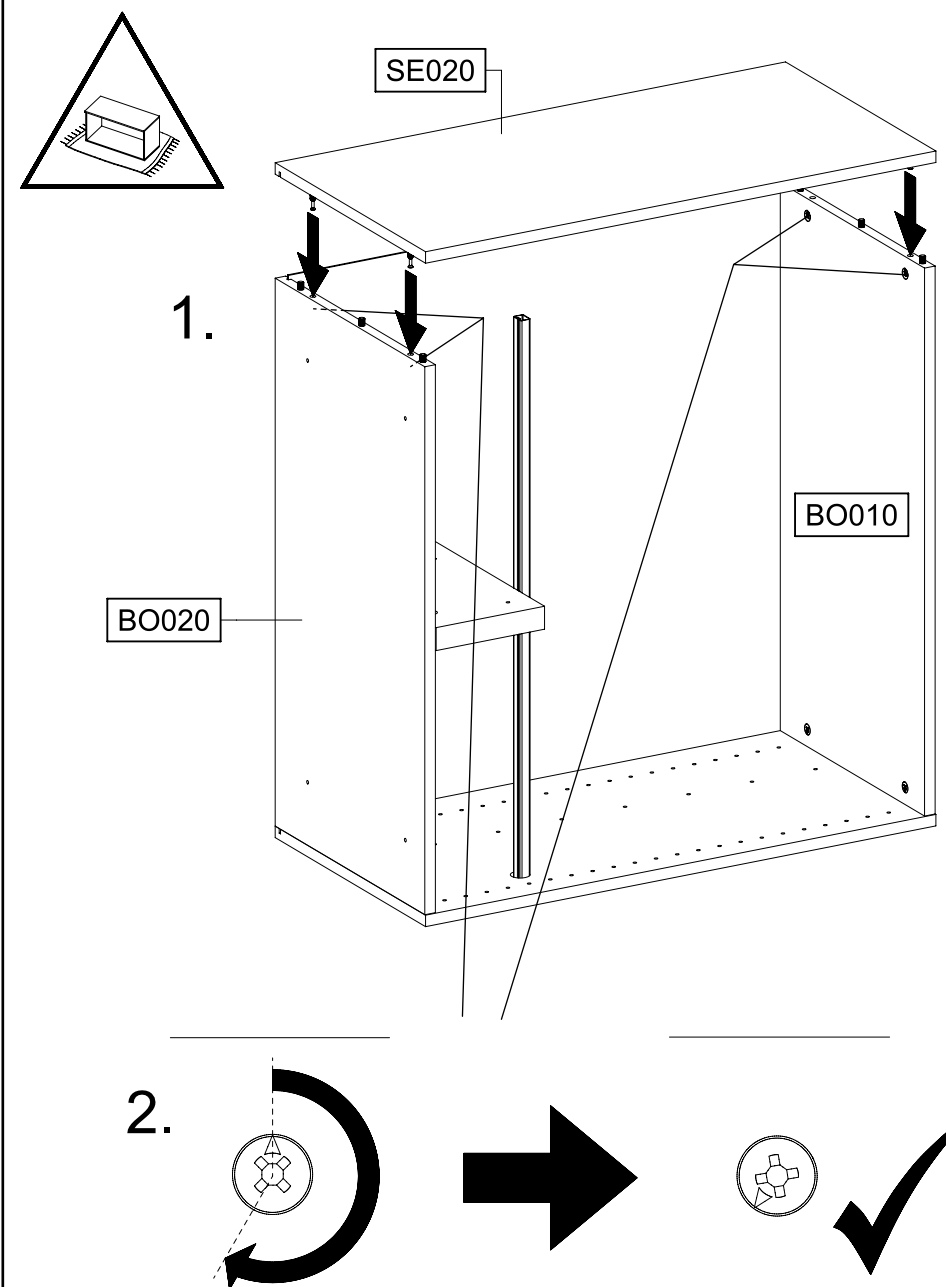
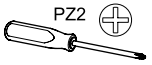
19

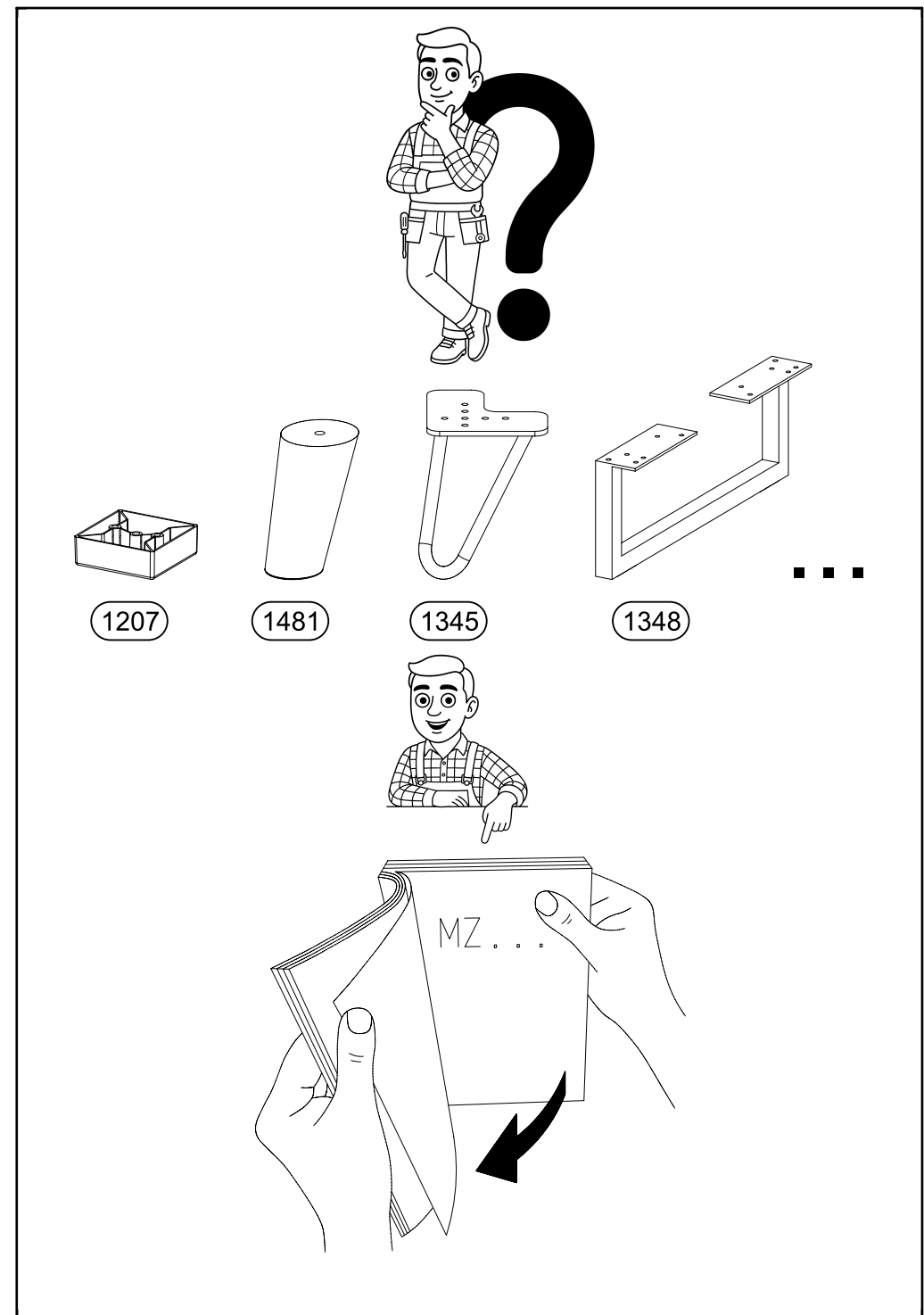
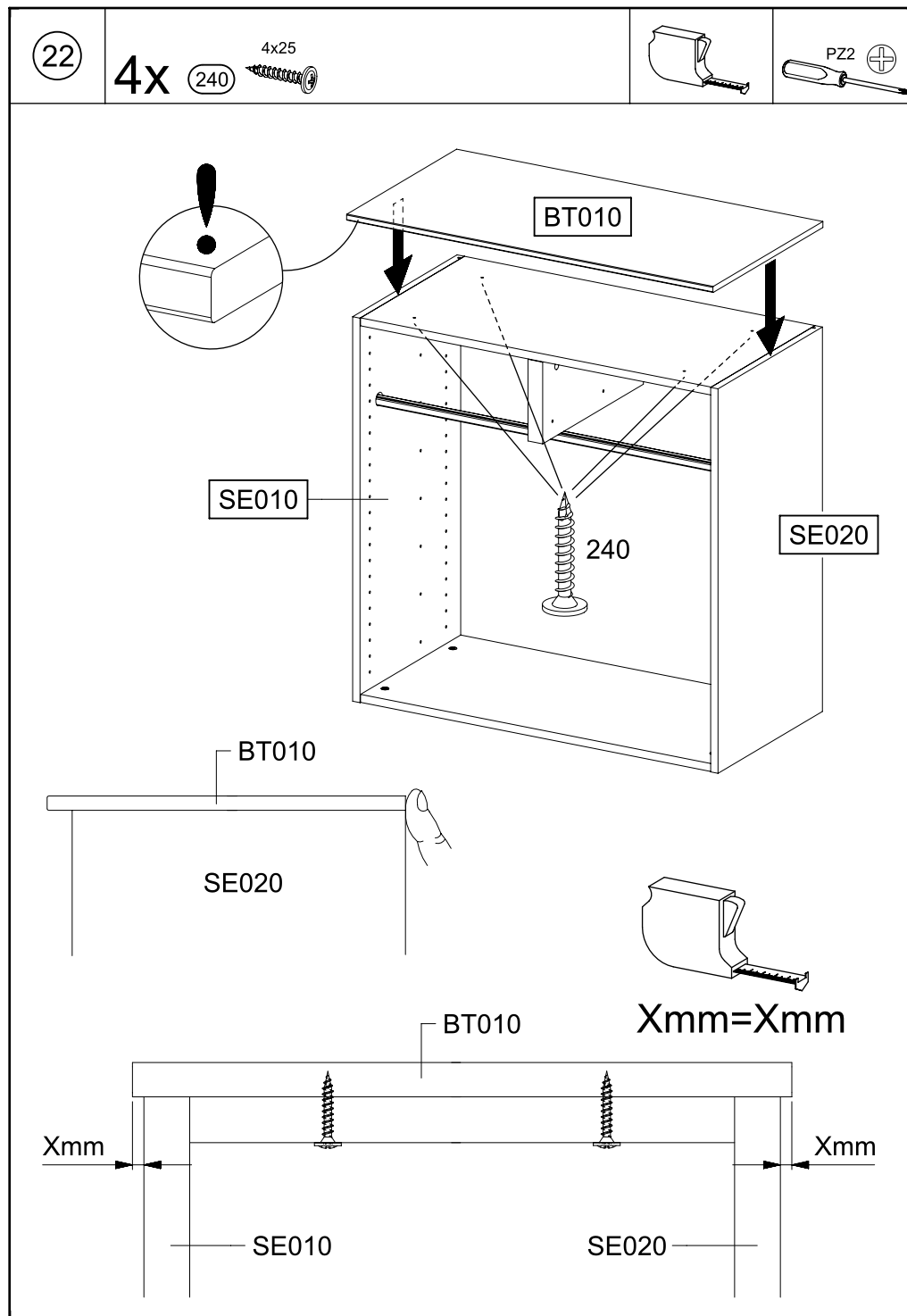


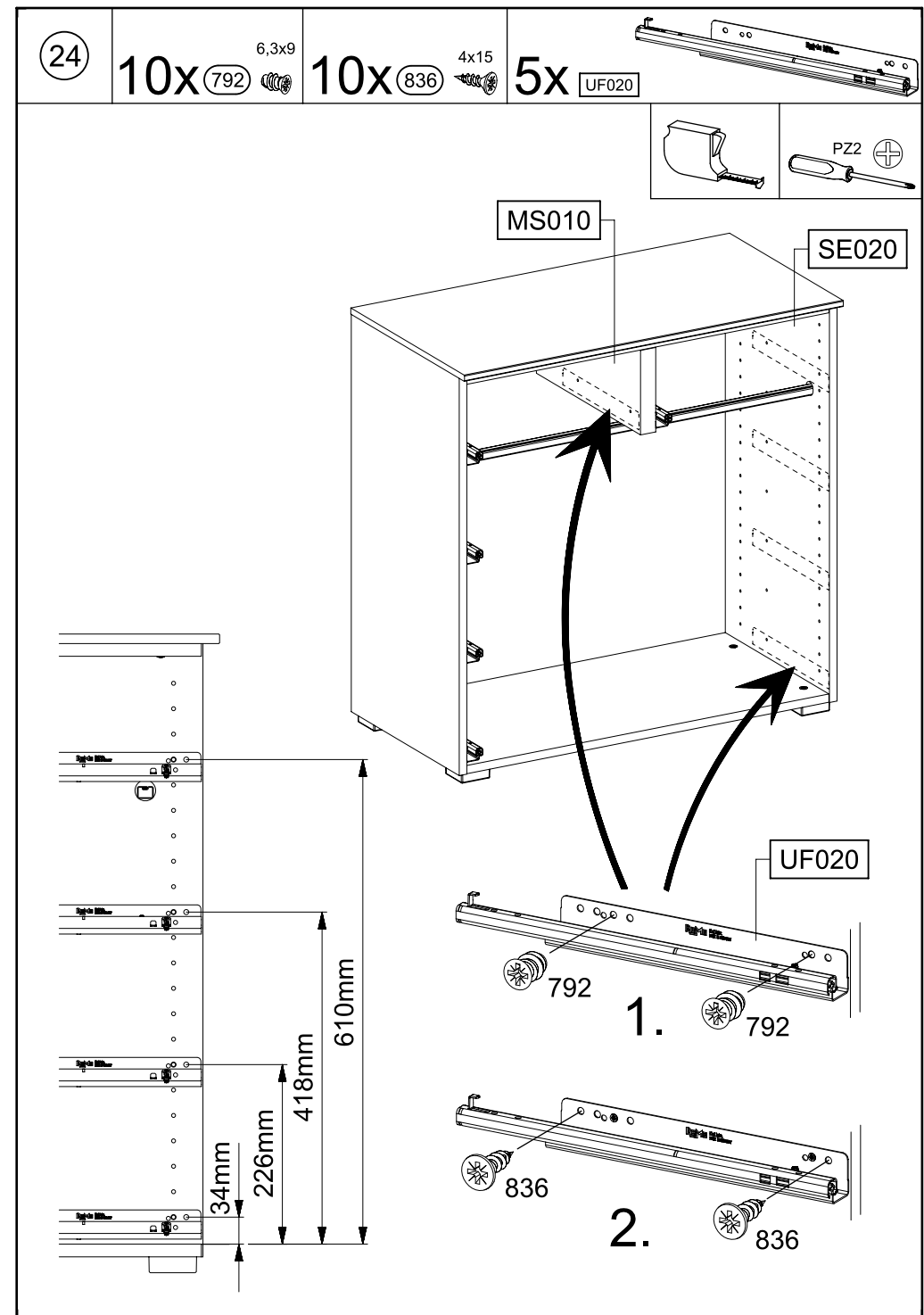
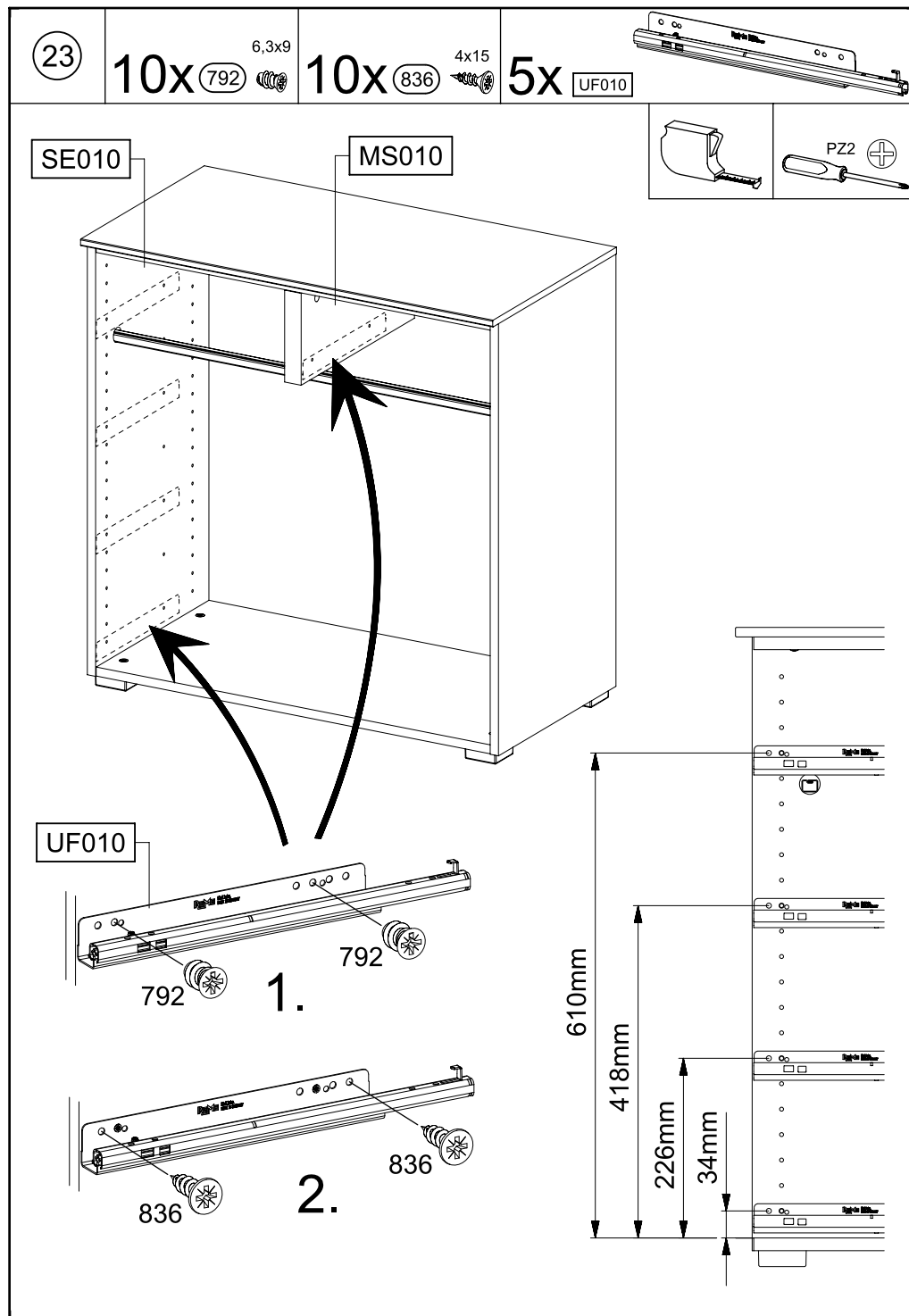
20



21





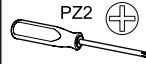
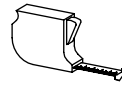




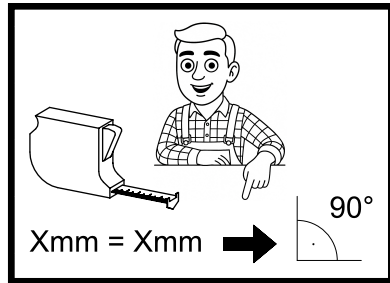
25

4x

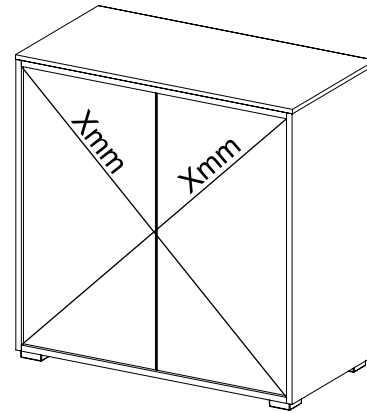
45



PZ2



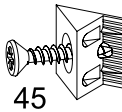
1.



2.

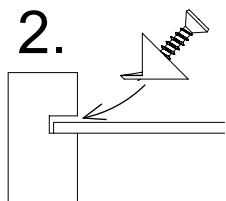


45

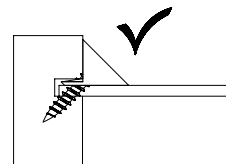
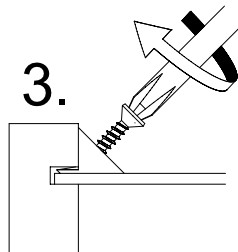


45

2.



3.



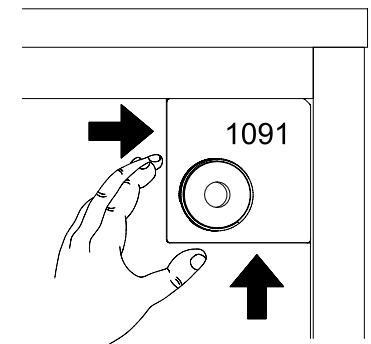
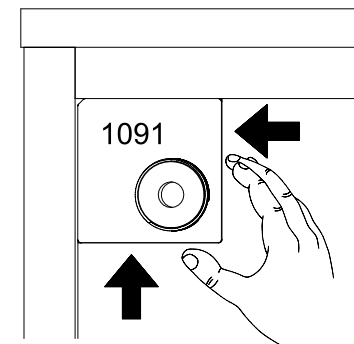
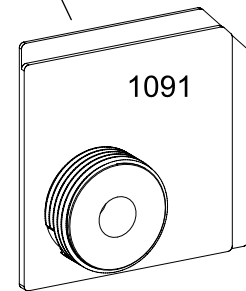
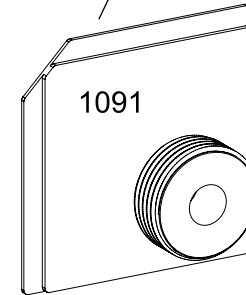
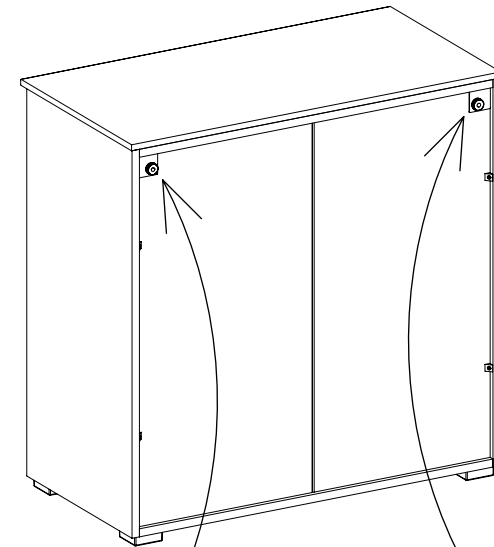
26

2x

1091



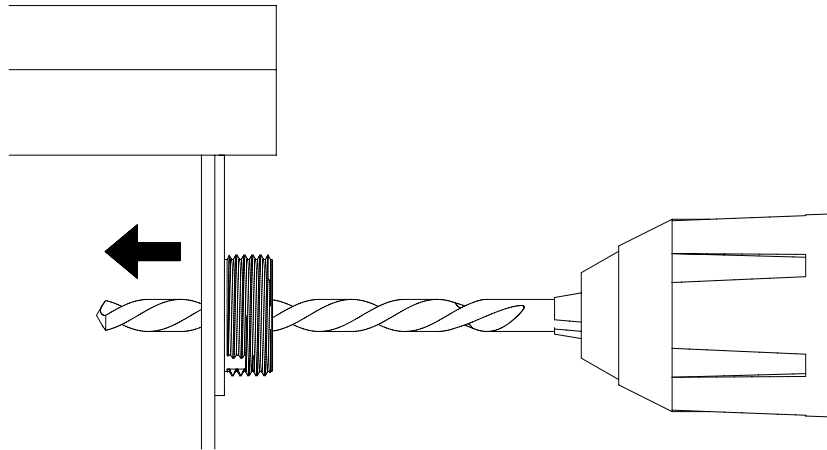
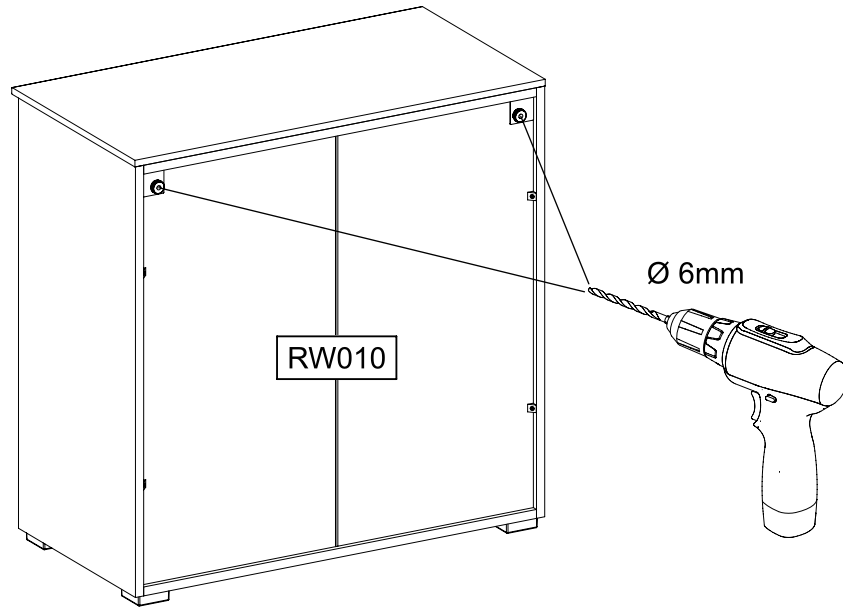
SCAN ME



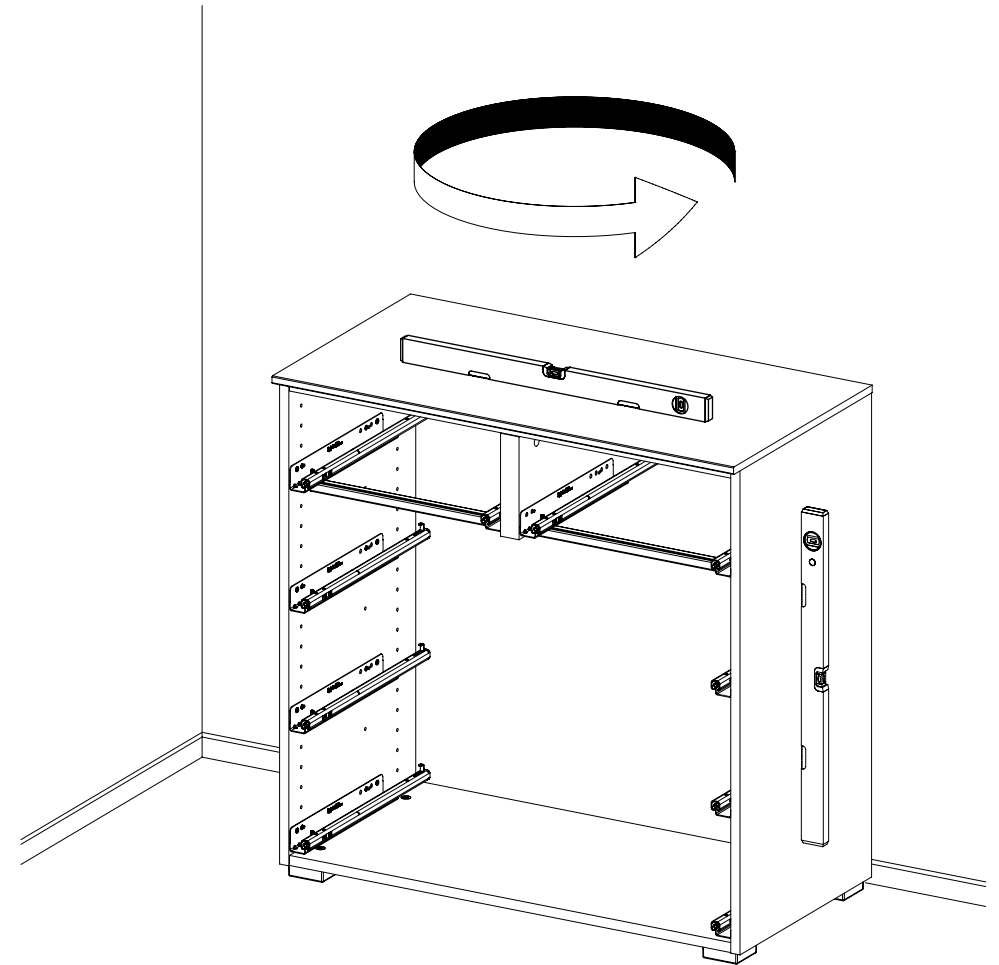
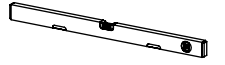
27



Ø6mm



28



29

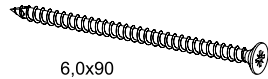
 $2x$ 

1093

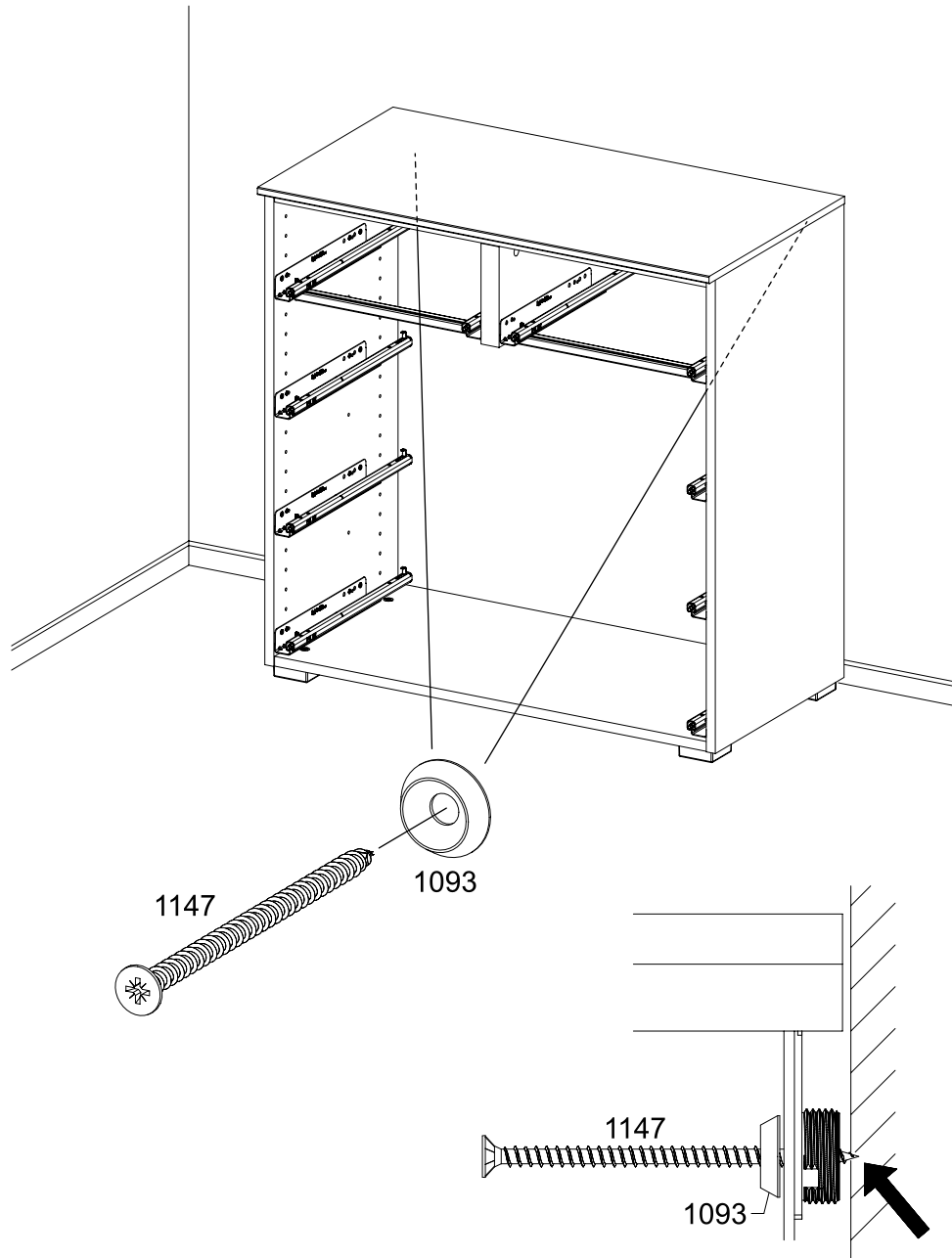
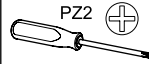
 $2x$ 

1147

6,0x90



PZ2

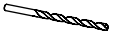


M3098

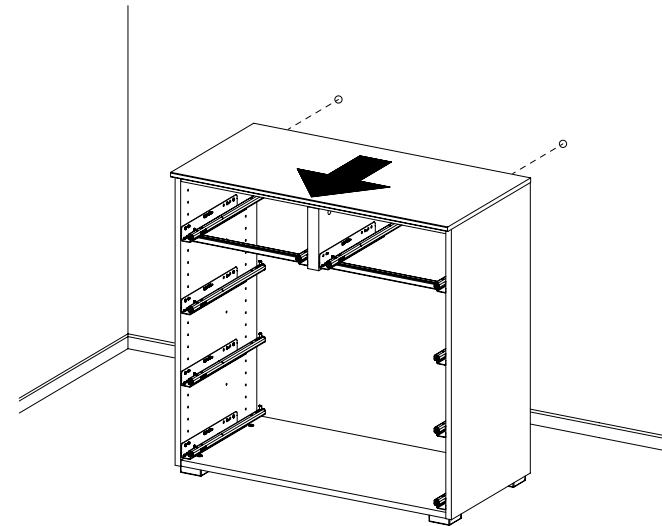
30



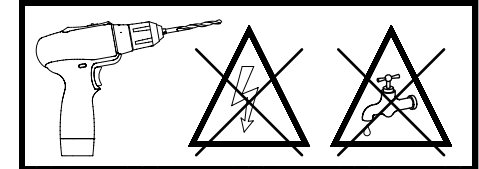
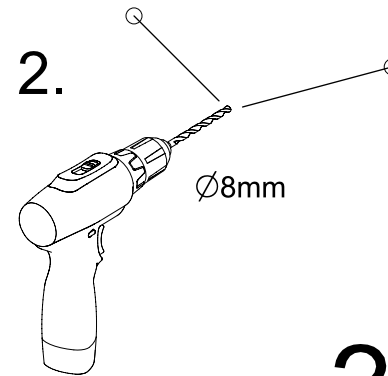
Ø8mm



1.

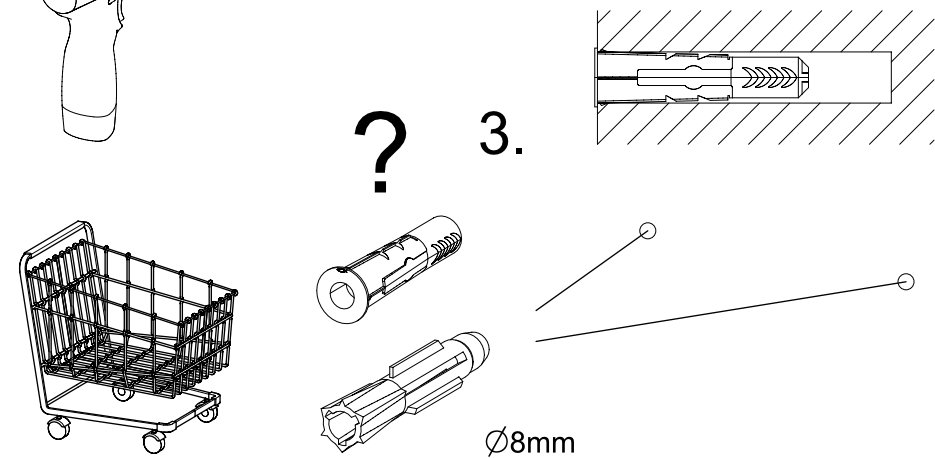


2.



?

### 3.

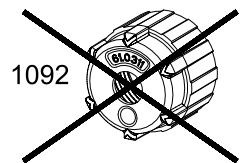
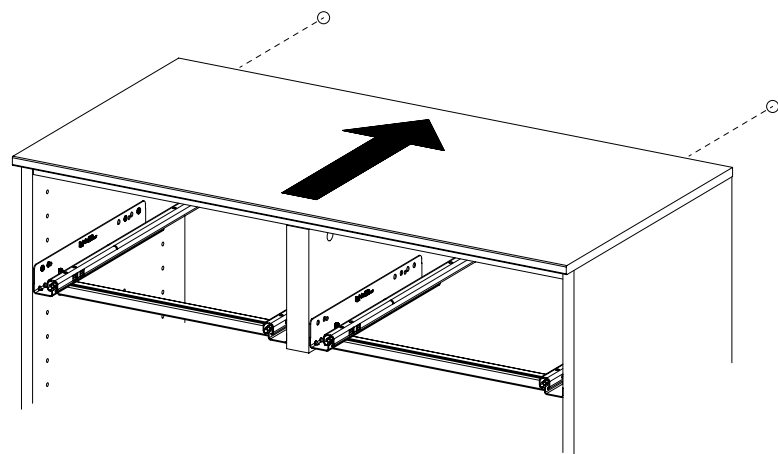
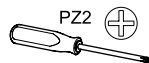


M3098

31

2x

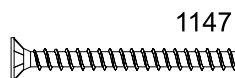
1092



1092

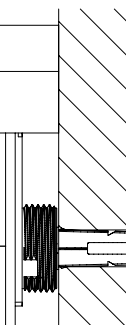


2.



1147

1093



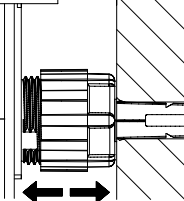
2.



1147

1093

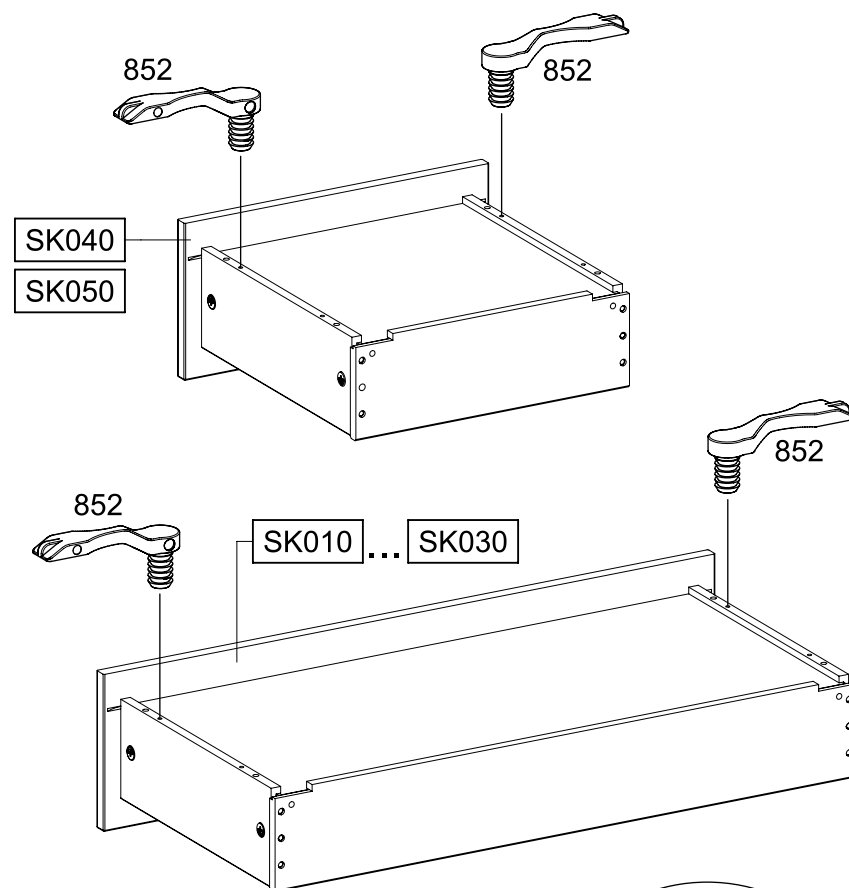
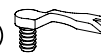
10-15mm



32

10x

852



852

852

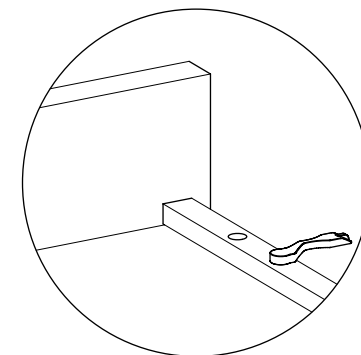
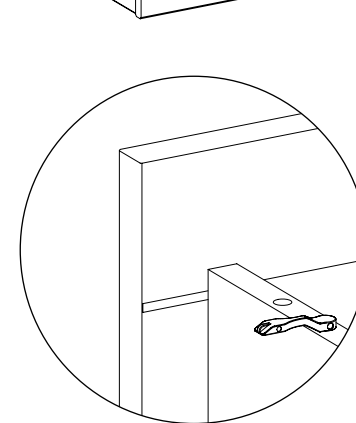
SK040

SK050

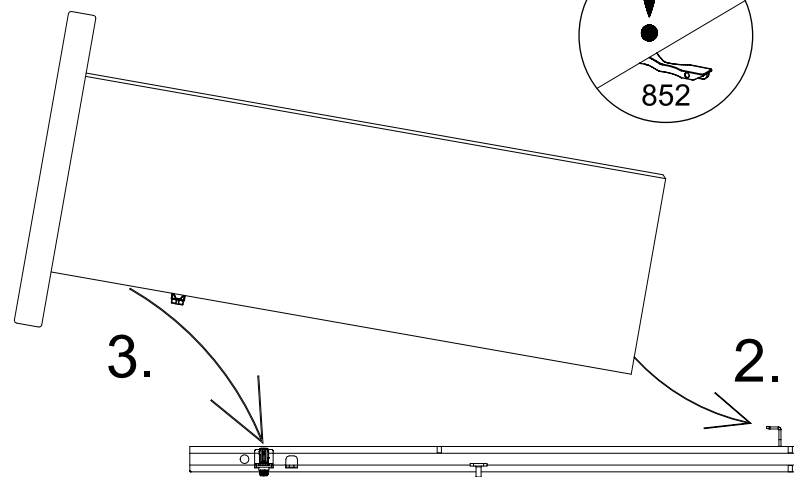
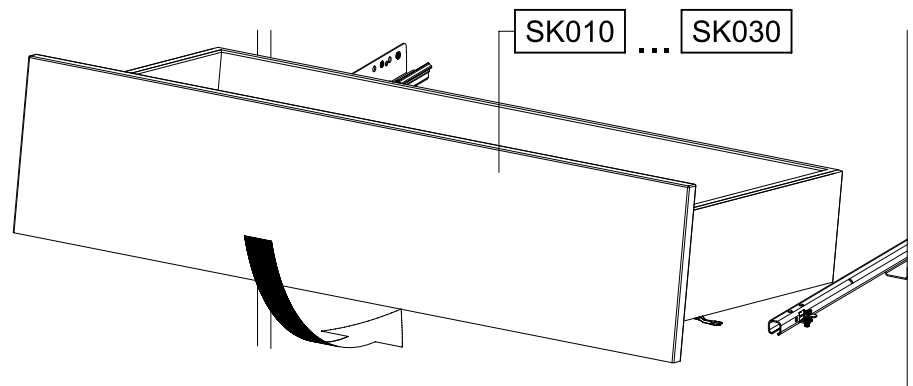
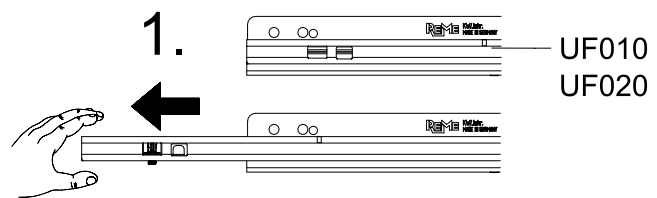
852

SK010 ... SK030

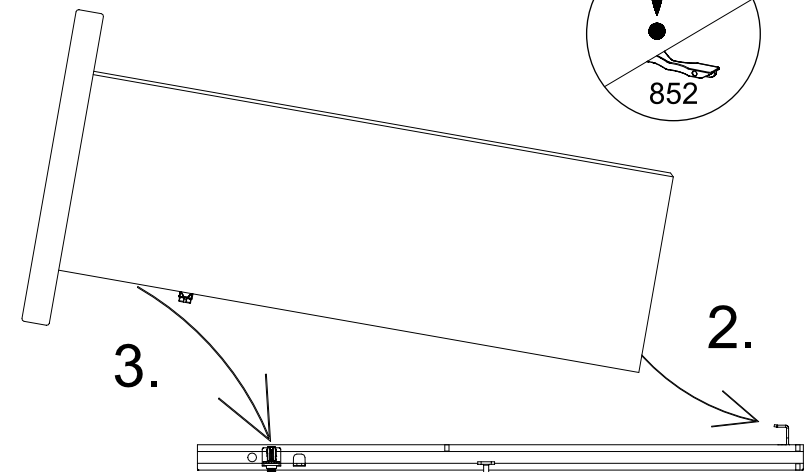
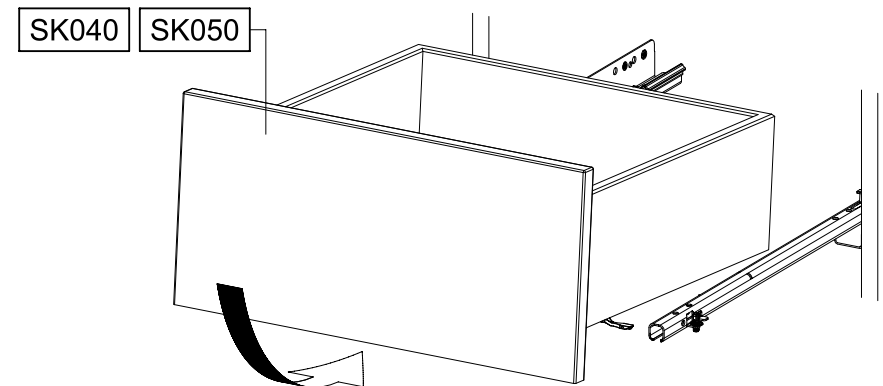
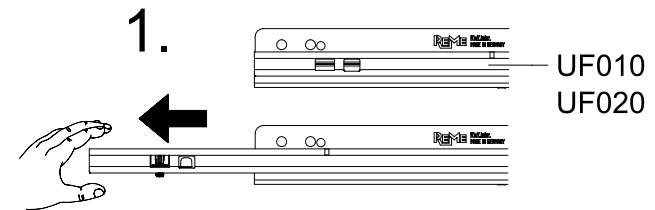
852



33



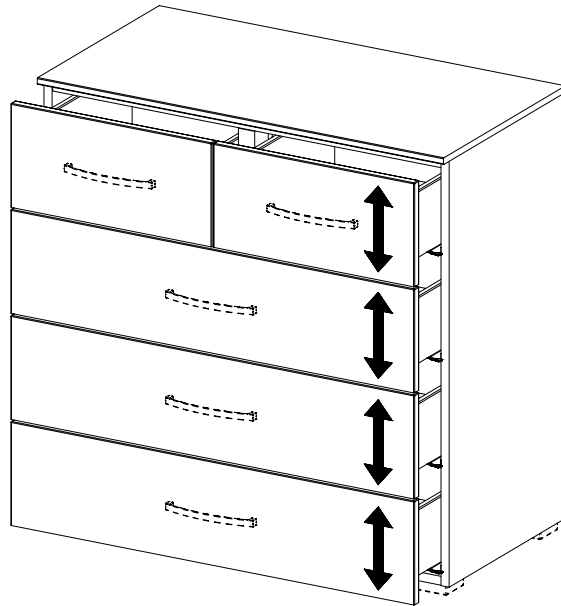
34



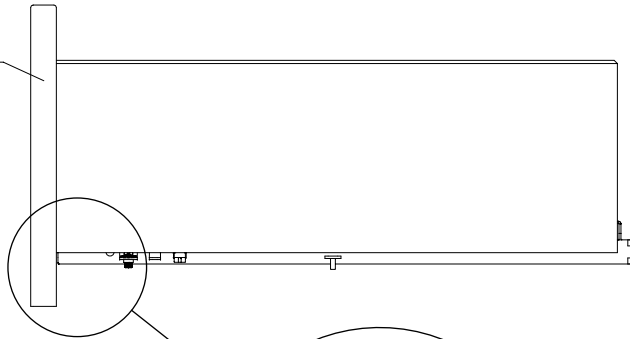
35



SCAN ME

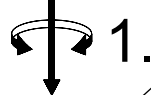
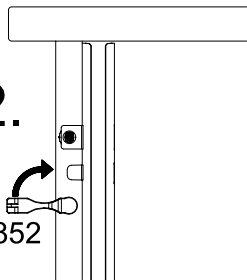


SK010  
SK020  
SK030  
SK040  
SK050



2.

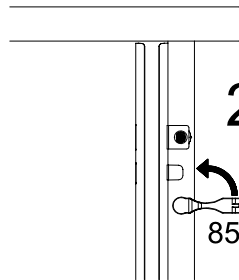
852



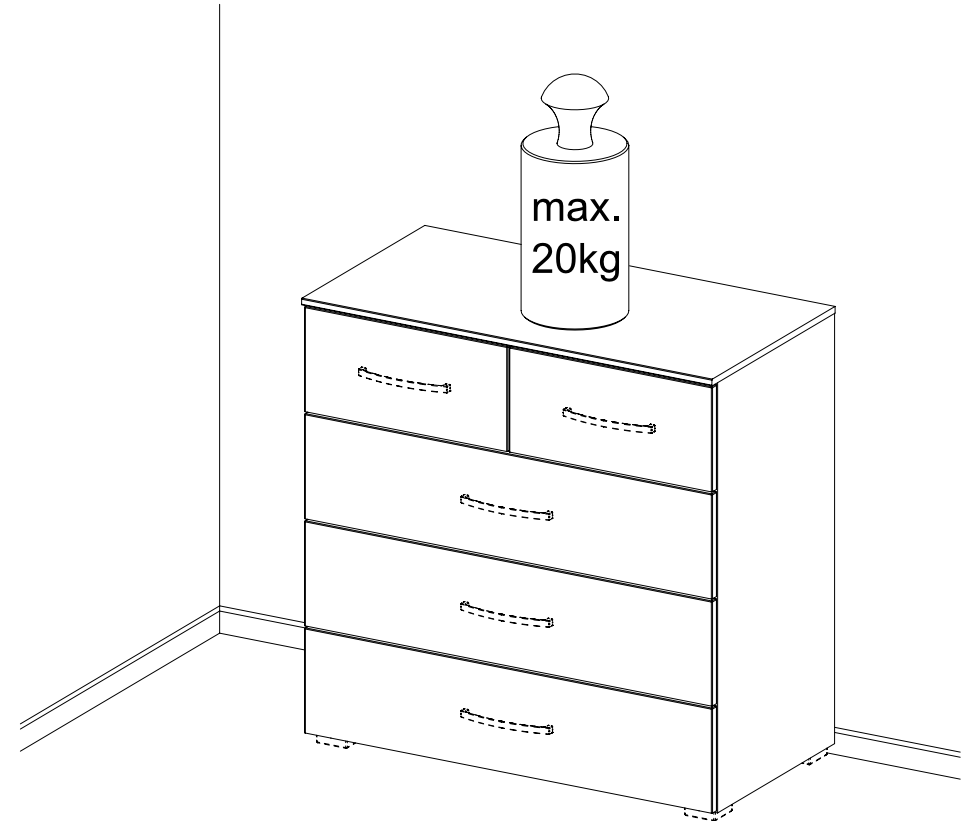
1.

2.

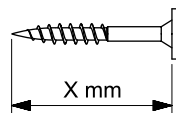
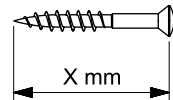
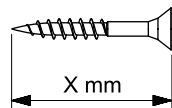
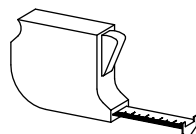
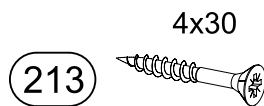
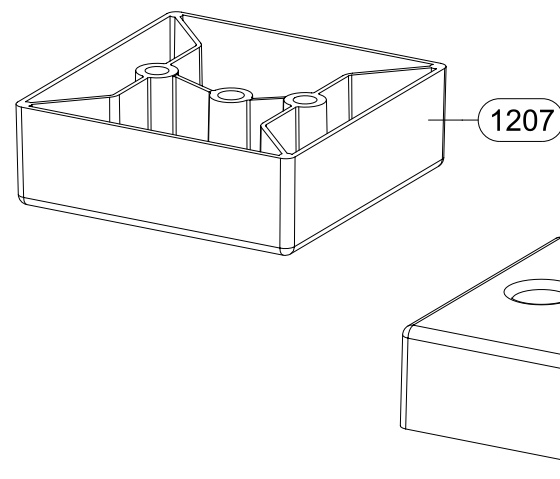
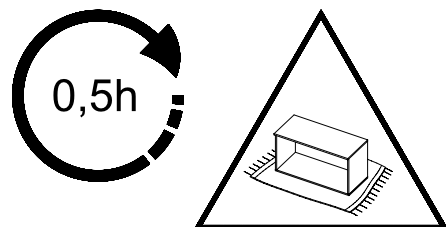
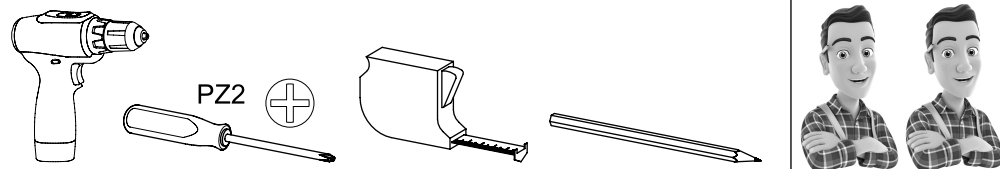
852



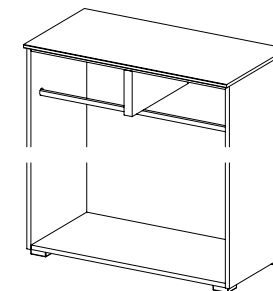
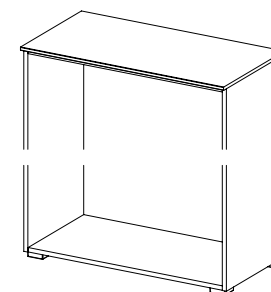
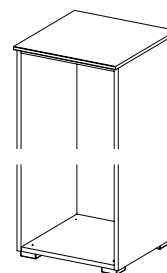
max.  
20kg



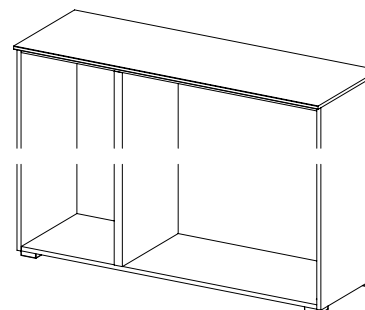
## MZ351\_01



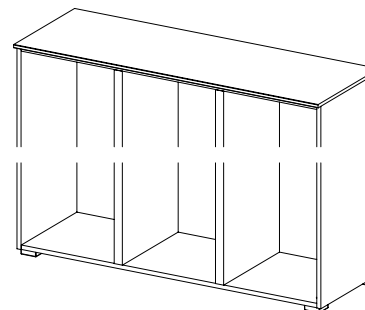
## TYP I 4x (1207)



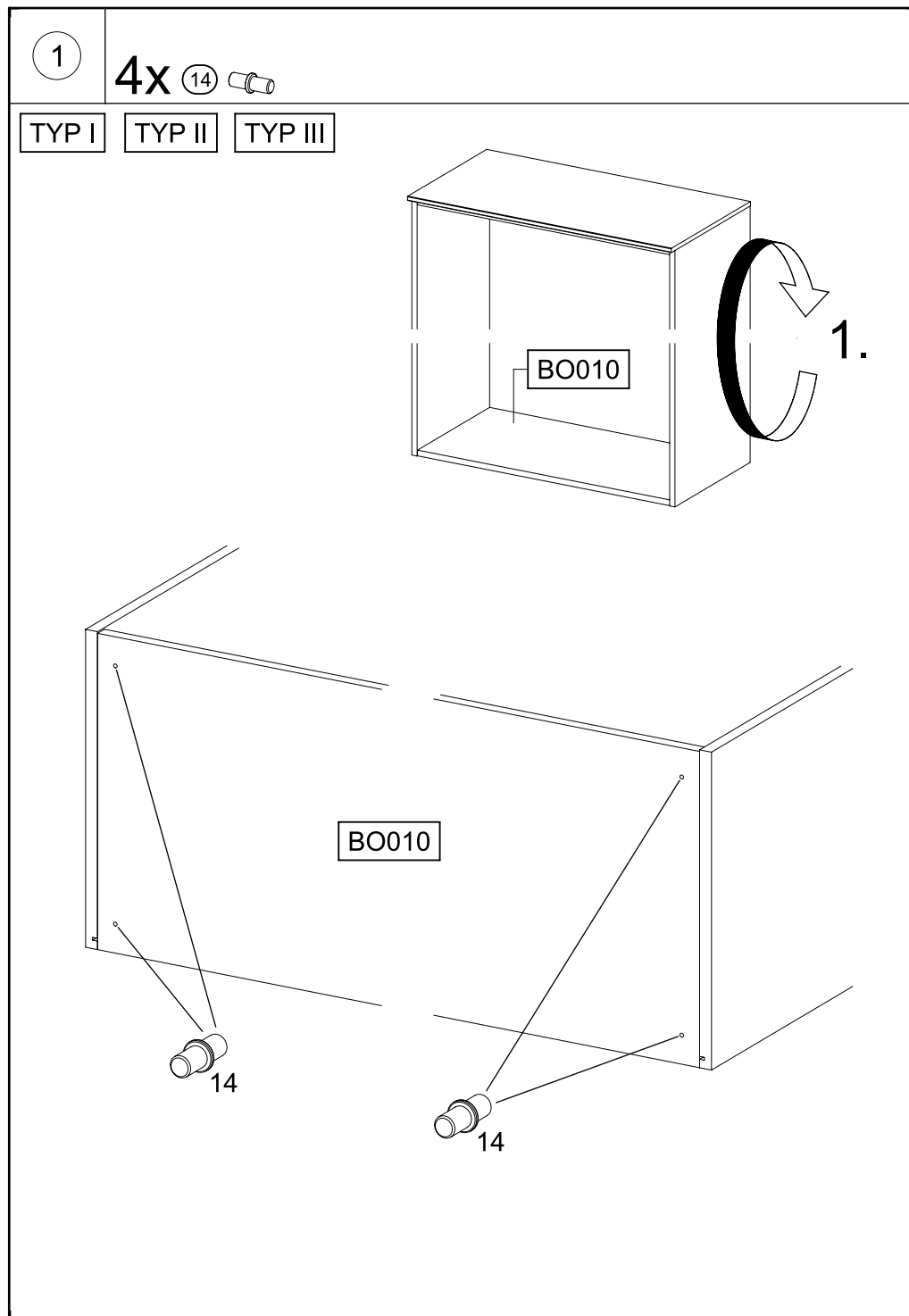
## TYP II 5x (1207)



## TYP III 6x (1207)

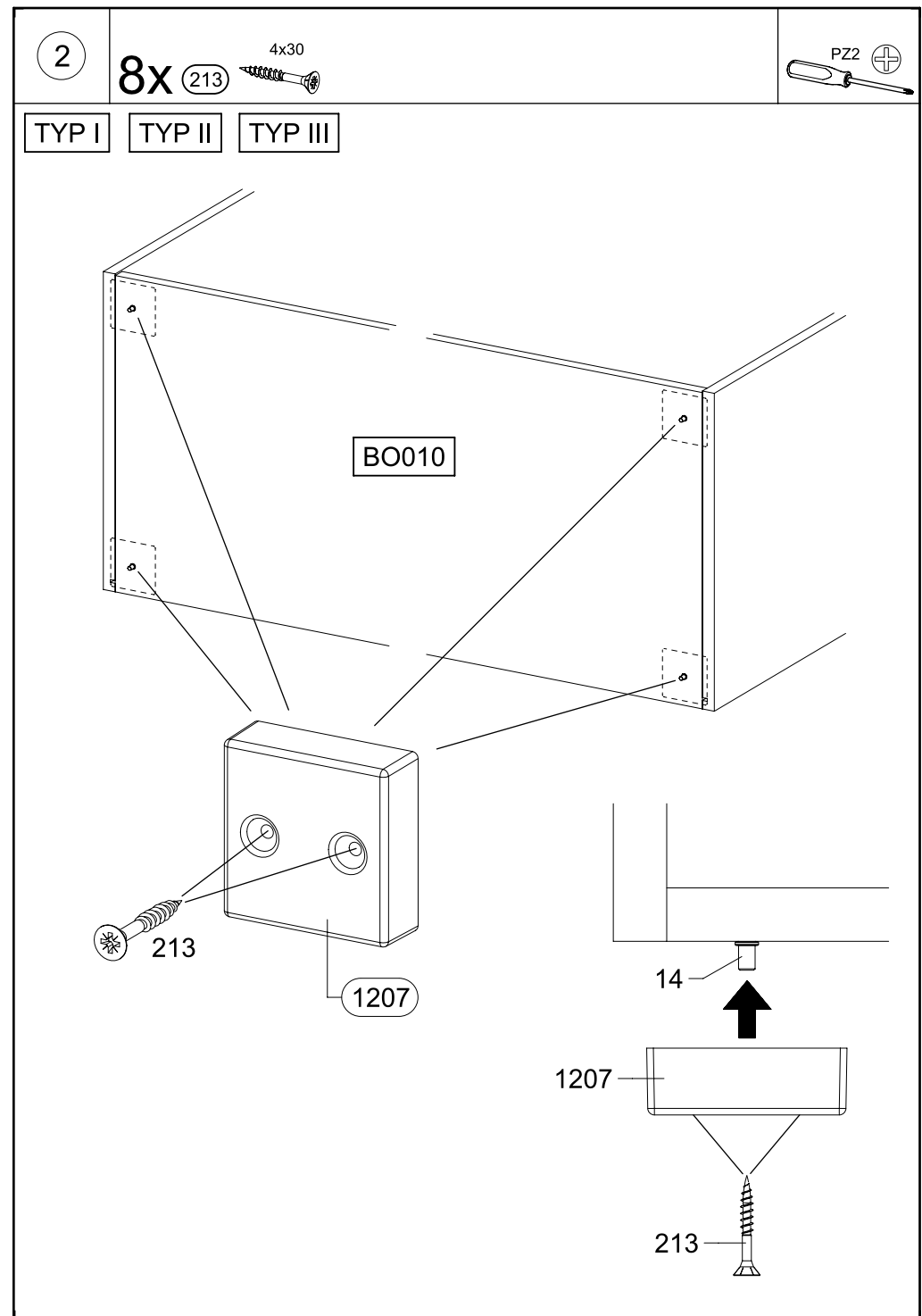


3.



MZ351

4.



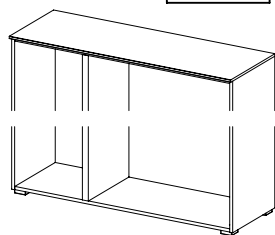
MZ351



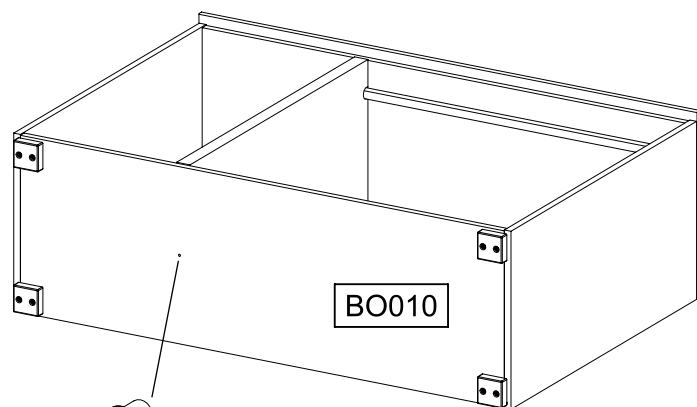
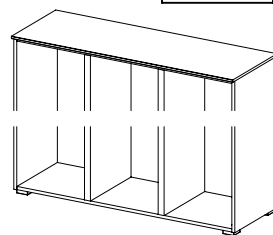
3

1-2x 14

TYP II

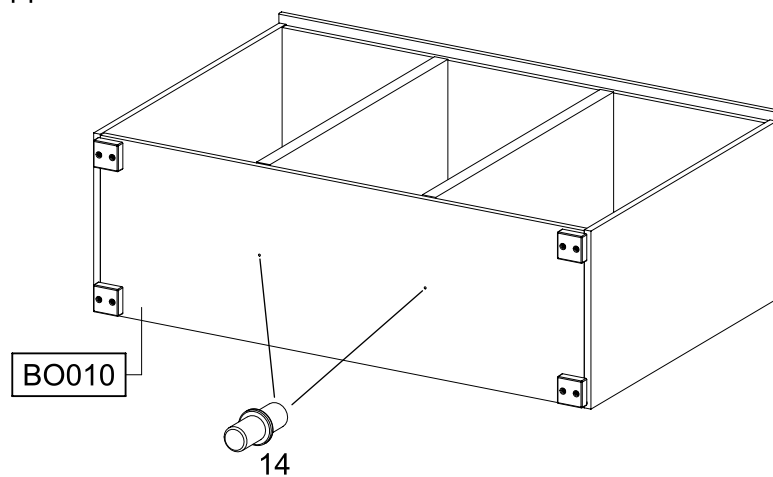


TYP III



BO010

14



BO010

14

4

2x 213

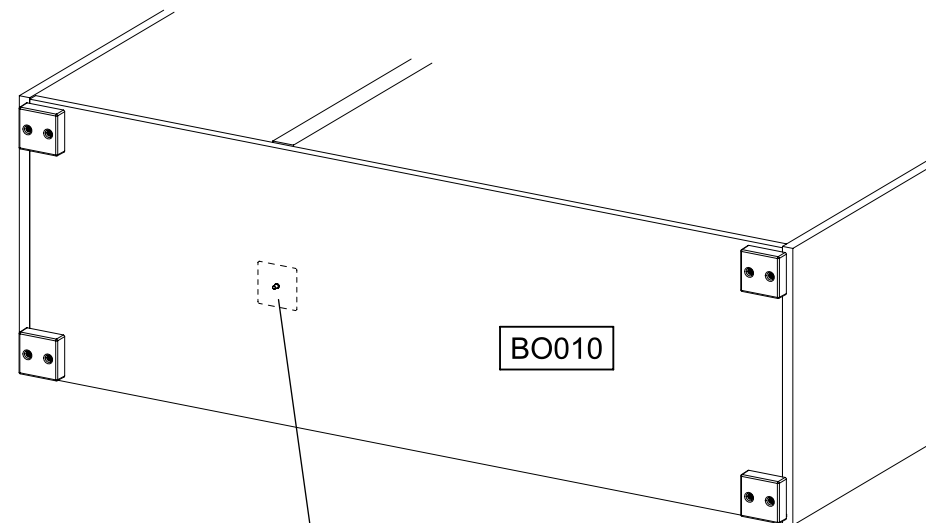
4x30



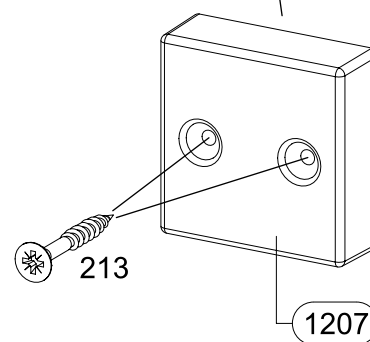
PZ2



TYP II

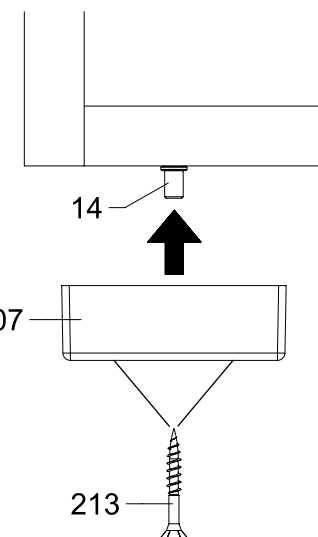


BO010



1207

213



14

1207

213

